朝鮮日報

購讀料 壹枚金四錢〇一個月八十錢〇郵稅一個月拾五錢〇三個月先金郵稅並九十五錢〇六個月先金五圓四拾五錢〇壹個年先金十圓八十錢
廣告料 五號活字十五字詰一行金一圓廿錢 但記事欄內金二圓〇四號活字十字半字詰一行金一圓七十錢〇二號活字七字詰金二圓四十錢〇特別價額
編輯兼發行人 金容熙 印刷人 兪邦柱
發行所 京城府水標町四三番地 朝鮮日報社 長電話光化門三七二番 振替口座京城四〇九九番

長江聯合艦隊組織과中國外交의將來

現代人의中國觀에在하야는그下하는바判斷이各々不同하야悲觀하는者도有하며樂觀하는者도有하도다이는目下中國의國情이中國을監察하는者로하야금把持케어니할수업는必然의判斷이다毋論長久한歷史를가진世界無雙의老大國이라過去에在하야는牢固한基礎와燦爛한文化로그國威가能히天下를振動한時代도업지아니하엿다그러나現代의中國을觀하건대各督軍의勢力集中으로因하야三分四裂 形勢로國內의統一을得하지못하야政界는混沌하고國民의思想界는擾亂하야時々刻々으로發生하는複雜한問題는國內問題에만止치아니하고곳國際問題化하야重生疊出의難關的外交를演出하엿슴은實로그數를枚擧하기에未遑하도다

그러한가운데또昨報한바如히長江聯合艦隊組織說이今日에至하야는斷然히實際化하게되는도다玆에그內容을一瞥하건대列國의聯合艦隊組織說은今에처음으로發生한것이아니라去三月一日北京에서日英米佛公使團의抗議한바인데中國側으로부터外人의生命財産을確實히保護하겟다는諒解下에서仍히今日까지그問題가具體化되지아니하엿스나去月中旬에涪州에서中國兵이美艦『아리스 사라』號射擊事件으로問題가再燃하야美國側에서再히艦隊聯合을主張하엿고또今間中國兵이日本砲艦宜陽丸을襲擊한事件으로因하야幾分中國側에警聞한外人保護의急務이根底로부터顯揚되엿슴으로長江警備聯合艦隊의組織을實現하게되얏다하며또그組織의內容에在하야는英國軍艦十一隻日本十隻米國八隻佛國八隻으로組織된바第一期의警備司令官은日本艦隊司令官이擔任하게되리라한다

吾人은이報道를接하고中國의事情을察함에列國側으로서는聯合艦隊의組織이가장適宜한時機가到來하엿스며中國側으로서는外交의가장難關에處하엿다하노라揚子江一帶는곳中國의經濟氣脈인國際貿易의通路이다今番의聯合艦隊의組織이實現되는時에는非但列國이自國民의生命財産의保護뿐만아니라加一層前日에比하야列國의聯合的勢力이活躍할것은必然히到來할事實이며또目下의宜陽丸襲擊事件으로말미암아日本의駐中公使館은그情報를添付하야東京外務省에請訓한後指揮를要求하엿스며日本海軍은現地에派遣되야海軍方面의調人과調査中이오또日本軍艦平戶號도當地에到着하야即時中國軍隊와交涉中이라한다이日中의交涉이次第그問題가擴大할는지또는單純一部地方에서發生한地方的問題로解決될는지아직未前의事이라確乎한斷言을下하기難하나東洋의時局을憂하는者로는頗히注目할바이로다

이와갓치中國은國際上難關이屢生疊出하야그外交의失敗를演出케하엿슴은中國이現代의國際舞臺에서門戶를開放한以來의外交史의全部이엿도다그러면그外交의失敗를招한原因은何에在할가吾人은恒常主張하는바와갓치오직國內의不統一에在하다하노니國民一致의統一的精神下에서各軍閥의勢力으로하야금國內의統一을爲하야此에集中하고세라이統一의中國을爲하야努力한다하면今日과如한內亂外患의中國으로하야금世界無雙의現代中國이現出될時代가到來할것은또한無疑하리로다그러나目下中國의國情을調察하건대各督軍의傳統的勢力集中의觀念과不統一的國民의思想이一朝에國內의統一을爲하야根本的改革下에서互相握手되기는實로難事中의難事일것이다萬一이와갓치不統一的現狀이繼續된다하면國內의不統一은勿論이오세라發生되는國際問題에在한外交의將來는더욱失敗가重疊될뿐이니萬一中國의外交로하여금將來桑楡의功을收코저할진댄오작劃一的改革의勞斷下에서國內의統一을圖함에在하다하노라

國際勞働運動史 (七八)

奎垣譯

그리하야此改造의事實은各國民을結合시키고 모든憎惡를一掃할基督敎의慈愛의精神에依하야서만오직達成할수잇다 이러한까닭에基督敎徒인勞働者는次의諸事項을實現함에努力함

(가)各國政府及國民은基督敎의主義를服膺하야 眞實한平和와相互의信用을保持할事
(나)各國民은四海同胞의誼에依하야有無를相通하고 互히經濟的恢復에協力할事
(다)爲替의安定을維持하고 生産及商業의常調를恢復하기爲하야有效한手段을取할事
(라)戰時國債의枚數及戰敗國에對한賠償金의減額을行할事
(마)軍備를縮少하고其他의不生産的費用을削減할事
(바)豫算을緊縮하고通貨를縮少할事
(사)自由貿易의實行을促進할事
(아)露西亞의經濟的關係의復活은同國이外國債를承認하고 外國人의私有財産의安全及個人的自由를保證하는事를條件으로하며또同國이經濟制度를常態에回復시킨後가아니면아니될것이다
(자)國際間의原料配給方法을改善할事
(차)資本家側의反動運動에對抗하고勞働階級의自由와權利와를擁護하야 特히經濟生活의管理에參與함을努力할事
(카)平和條約第十三篇의國際勞働總會에關한條項은 本會의主義와一致함으로써 本會는그活動을支持하고 그目的의達成에努力할事
(八)本會는各國勞働者의消費組合組織의發達을獎勵하고 同運動에對하야何等의妨害를加하지아니하는事를各國政府에要望함

(丁)國際基督敎勞働組合聯合會에屬한産業別인터내수날

一、國際基督敎坑夫聯合會

國際基督敎坑夫聯合會組織의準備會議는一九二一年四月十日十一日에墺太利의『싸르쓰샤루히』에서開하엿스나 그發會式의最初總會는 一九二二年六月十四日로부터十七日까지墺太利의『잉스부루쓰크』에서招集되엿다 此에加入한各國勞働組合員數(一九二一年四月調査)는左와如함

獨逸	一六三、七六七
白耳義	一〇、〇〇〇
波蘭	九、〇〇〇
佛蘭西	六、〇〇〇
和蘭	四、三四〇
墺太利	一、六三三

그外에『유一고、스라비카야』와『치에코、스로카야』의二國으로붓터도또한此에參加하엿다

本總會는먼저社會主義의階級爭鬪思想은基督敎의精神과相容되지아니하야 社會의安寧을害하는것이라는事를聲明하야 그立場을明瞭히한다本會의運動方針으로는먼저社會保險制度의完備를要求할事를決議하엿다

二、國際基督敎鐵道營業者聯合會

國際基督敎鐵道從業者聯合會의第一回總會는一九二一年九月六日과七日兩日『루치에룬』에서開하엿다 本會에加入한各國의勞働組合員數(一九二二年七月調)는左와如함

獨逸	二四六、〇〇〇
和蘭	一八、七五〇
佛蘭西	一〇、九六二
白耳義	一〇、四六八
墺太利	八、〇〇〇
瑞西	二、〇〇〇
計	二九六、一八〇

本總會의決議한趣旨는左와如함

猶太의建設運動 (二九)

그次에는『웃시슈긴』氏가 南露猶太人議會를 代表하야第三으로起立하니 이는南露三百萬의猶太人을代表한것이다 同氏는前年곳一九一八年十一月에 『파레스탄』에對한猶太人의歷史的要求를決議한事情을陳述하고 進하야『싸이오니스트』協會의代表인 前記氏와가치 諸强國에支持함을熱望한다는要旨를追演하엿다

此를繼續하야 『안드레一、스피一르』氏가佛國『싸이오니스트』團體의 名으로起하야本問題는반다시佛國에잇는 猶太人의多數를包含한것이라謂키는 難하나 『싸이오니스트』協議에依하야指出한 主張을贊同하는同時에 從來被迫害者의權利를擁護하는佛國에 今日에도그主張을支持할줄로信한다는旨를述하고 更히『싸이오니스트』運動이佛國의利益과衝突되는點은『파레스탄』에서佛國의旣得權을如何히할가함에存在한것이니 이問題에關하야는佛國『싸이오니스트』는 『파레스탄』의委任統治國이決定되면 自國의利益뿐아니라各民族의利益을增進함에 最히適當한國의選定이될것을確信함으로써講和會議의正義에基하야裁斷함을俟하노라陳述하엿도다

最後로『셀루베一눌、에루비』敎授가起하니 同氏는『싸이오니스트』協會의招請과佛國政府의要請에依하야議者에『와이쓰만』博士와共히『파레스탄』調査委員을隨伴하야同地를踏査하고各般의實況을調査한專門家이다 그冒頭에斯와如한任務의附托을受함은 光榮으로思惟한다는旨를述하고左와如한說明을次第로試하엿스니

余는『싸이오니스트』問題에關하야長日月의研究를積한人임으로그結果를 講和會議에報告하기를希望하노라 東歐及中歐에잇는猶太人의極端的 窮狀에關하야 講和會議의注意를 喚起함과如함은今日에無用의件이오또는吾人同僚가이미詳細說明한것임으로玆에는 發言할必要가업슬것으로思惟하야省略하노라

彼等數百萬의猶太人은 그母國에될것이有하고 그民族的生活도또한彼等의處地로는『파레스탄』은實로祖先의國土이오 現世의樂園임으로 彼等은夢寐의間에라도憧憬함을禁치못하는地이며또는彼等이 民族的精力의本能을發揮함을得할것으로信하는터이라『파레스탄』에對하야如斯한信念은彼等의腦裡에根柢々지深印하야到底히飜覆할수업서此際에唯一한問題됨은어러한民族的理想은 如何히하면此를達成할가하는것이라 또『파레스탄』에서『싸이오니스트』의運動을實行함은全然히 新規的事業을創始함이안이라該運動의端緖는旣히早開하엿나니 그顯著한結果를列擧할진대그實例는『파레스탄』에서『로스차일드』男爵의保護下에 開拓된猶太人植民地의顯著한發展과如한것과 英國猶太人同盟에 佛國革命의眞正한主義에基하야 設立된以來에며五十年을經過한後 一八七〇年에農業學校를開設하야『파레스탄』에顯要한貢獻을한것과 其他『지엘사레ㅁ』『지에스후아』等諸地에도諸種의學校는續々히 振興하야地方人民의啓發上 大業績을擧함과如함이是이라

資本主義社會의學術的考察 (六)

卽剩餘價値의 掠奪은 大規範的으로하라면 勞働者의 能率을增進하는것이 무엇보다도 조흔方法이지마는能率을增進케하기爲하야機械의發明과改良을 力圖할必要가잇다 그러나 資本家가機械의發明과改良에 投하는資本은 不變資本이다 不變資本은前述함과갓치 剩餘價値를 生치못하는것이며 資本의集積을따라서 可變資本과不變資本도 갓치增大하지마는 不變資本의 占領한分量은 漸增하고 剩餘價値를生하는 可變資本의 占領하는分量은 減少하게된다 이와갓치利潤率은 漸次로低減하야 最後에는 零에々지도 達할것을想像할수가잇다하얏다 要컨대 資本家的生産制度가 內含한矛盾撞着은必然的으로 資本家的社會組織을 破壞하고 解消하야 社會主義社會를 産出하게된다고 말하엿다

二、資本主義의歷史的發達

資本主義라하는 術語는 모든經濟學者들의 반드시 承認하는術語가되지못함은 前述한바와갓다『수룸바一』는 資本主義라는術語는 新聞紙上의 論爭의種子가될수는잇지마는 科學的領域에서 그任務를 能堪할가 함에對하야는 疑心이업지안타고 말하엿다 또 『리一푸만』은『資本主義』는 『社會』라하는 術語와갓치 極히 漠然한것을 뜻하엿다 그러나 今日의社會組織을 包括하야 資本主義라 하는一語로呼함은 社會的槪念으로만 承認될뿐아니라 今日의社會組織의基本的部分이되는 經濟制度를『資本主義』라는一語로 包括하는것이決코不當한것이 아니다 그러하야今日의經濟學은 經濟行爲의研究에는 極히 精緻하지마는經濟組織의方面에는 그研究를缺如한部分이 不少하다 짜라서經濟學者가 粗忽히 資本主義라는 術語의槪念을 排斥하는것은妥當한것이아니라 하얏다

資本主義에關하야 가장널니普及한學說은『맑쓰』의 그것이다『맑쓰』가 資本은 勞働者의勞働을 掠奪하는手段이라 한것은 前述한바와갓거니와 다시資本主義的生産方法이라는 槪念을提出하고 이로써 資本家가 資本을所有치못한 勞働者를 搾取하는行程이라 하얏다 『맑쓰』는 이生産方法이 歷史的으로發達하는 한階段이오 決코永久的의것이아니라하얏다 이『맑쓰』說은或은緩和하게 或은嚴格하게 解釋한學者들이 各岐各端으로 解釋하얏지마는 特히資本主義를歷史的過渡的制度라 하는觀念은 大略 一般的으로承認한것갓다 經濟學者들의資本主義의解釋에關한二三의例를擧하면 『비노一』는資本主義라는것은 資本이만히應用되는 生産方法이오 또經濟에參加하는勞働者가 그獨立性을所有치못하는것이 큰特徵이라하얏고『호브손』은 資本主義의特徵은大機械의發達이오 勞働者가資本家에게 人的으로隷屬할뿐아니라 機械에도또한隷屬하는組織이라하얏다『쁘렌타노』는資本主義는 封建制度에 後繼하야出現한것이라 封建經濟時代에가장重要한地位를占領하얏든土地의代로貨幣가重要한地位를占領하는 社會組織이라말하얏다

資本主義의槪念에對하야 큰貢獻을끼친者는 前에는『맑쓰』오後에는『솜발트』이다 今에이兩者의所說에 作者의意見을交하야그特徵二三을 指摘코저한다

一、生産의商品化 資本主義時代에잇서서는 모든經濟財는 다商品의形態를 띄고잇다 單純한使用價値를創造하는것으로 目的하는生産方法은 殆히滅絶하고말엇다

教育思想의變遷 (三)

此에그弟子『아리스토텔네스』의政治學에는國家의目的을國民을統一하야此를有德한者되게하는道德的發達을成함에在하다하고 그國家는治者의階級과被治者의階級으로부터成하고그治者階級은更히國政을定하는立法者와그定한바를實行하는行政者의二種으로分하얏다 그리하야그被治者階級은 農工商과如한實業에從事하는者를指함이라하얏고 此國家의政治에當한者는 才智道德에萬人에優勝한者卽所謂『哲福』을具備한『神人』이안이치못할것이라하얏스며彼의敎育論에는詳細히神人을養成하는道를말하얏다그神人을養成함에在하야는 學問을勉하며 藝術을修하고 理性의命하는바에從하야正義友愛의德을體得할事를說한點은儒敎의說한것과極히相似하다고생각한다

支那와希臘은그民族의性質로부터또는그社會組織으로부터도相違가잇지만은 治者階級의敎育上人文主義를取한點은相同하다 그리하야各其社會組織으로부터如斯한理想이成立됨과同時에 그組織도저하는理想의國家社會도 亦是그實際의社會組織을純化코저함이다

儒敎에包含된人文主義는 其後가리支那의敎育을支配하야 殆히一個의固定的理想이되얏스며 此理想이歷代를經함에從하야小毫도進化發展이無하얏는지라 그럼으로支那의敎育으로하야금復古的又는停滯的悲運에陷케하얏스나 希臘에서는此와異하야 羅馬로부터中世紀를經하야近世初에至하야復興되얏스며 또敎育上의理想에만不止하고 實際敎育制度上에도體現되야 今日에도尙히敎育의制度上또는精神上에活躍하야 此와相反되는主義나制度와對立하야잇는것이다

希臘의人文主義

『希臘의眼』이라고할만한『아데ㄴ스』에서는紀元前五百九年에純然한民主國이成立되얏다市民中에서施政者를互選하야政治를行케하고市民아래에平民과奴隷가屬하얏스나 其市民間에는餘裕가有한者이多하야 敎育도 市民間에施行되얏다 其敎養하는種類는音樂과體育을主로하고其他算術幾何學天文學等을敎하나 이것은多數가人事와關係되는点만取扱하얏다 市民들은趣味를爲하야는實用的知識에意를注하고 또平民과奴隷等은作品을暎美하나 實業的知識共者는尊重치안이하얏나니學科를修함은그學科를實地에應用코저함이안이라卽 音樂을學하나音樂家되기를要치안이하고 文學을學하나文章家되기를願치안이하는바오 다만그人格을徹底히함에在하얏나니 此에 所謂人格을徹底히한다함은 內心이堅固하며 思想이活潑하고思慮에周密하야容易히外物에動치안이하고(『讀者』孟子의不動心과類似한者) 恒常欣然히樂하는바를指함이다

朝鮮人의身世打鈴

杞西生

우리朝鮮俗諺에그語句인즉甚히鄙野하나實地에는가장適切한一言이有하다 何인고하면곳큰집잔치에작은집도야지가불상하다는말이다

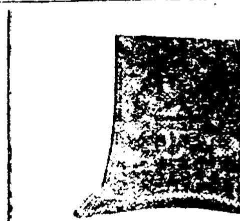
儒家에서는以爲호되積善之家에必有餘慶이라하엿고 佛家에서는以爲호되此生에서善果를結하면來生에福田利益을得할수도有하고西天極樂을갈수도有하다하엿고 耶家에서는以爲호되살아서善行을修하면죽어서天堂에登한다하엿스니以上諸說이 만일古聖人의故意로芸々한衆生을欺弄함이안일진댄우리생각에는自己를自許함이稍히無價値한듯하지만은 四五千年以來로民族全體가共同으로遵守한方針과善行을自顧할진댄 現今은아모리禍殃生活、損害生活、地獄生活을할지라도將來에는餘慶을受할者가우리이며福利를得할者가우리이며極樂天堂을獨占할者가우리이니오로지念慮할것도憤歎할것도업시다만眞理的解決만待할뿐이나 但中에도우리朝鮮人二千萬이全部聖人이아니며佛子가아니며耶蘇가아니며平々常々한世人인지라多數으로渺然漠然하야其有其無와其然其不然을確信치못하는同時에人世人心이너무나刻薄無理함과如하야經緯로論하면엇더한境遇에는天意內心에스사로希望하기를우리가未來에는더욱幾部分이地獄生活을하며時時할지라도現在에는우々하가人世經緯로解決되기를希望한다 그러나저皇天은우리를憂慮하기를넘우勤懇히하며넘우恩惠스럽게하야 期必코全數에서一他도遺漏하지아니하고將來幸福을蓄積하기爲하야 事機如何와希望如何를絕對로不許하고善行만行하게하는바인에게無關한利益이라도利益이될만한者는人에게專捨하며 我에게無關한災殃이라도災殃이될만한者는我가引受하니 此로由하야朝鮮人을만일唯物觀으로論하면모다塚中枯骨이요 唯心觀으로論하면모다天上仙佛이라하겟도다 右述한實例를列擧코저할진댄비록靑天갓흔紙面에蠅頭小字로細書成文할지라도오히려漏落이無히記述할수가無하겟지만은 그는원통다고만두고單純히幾年以來에吾人의記憶이尙新한者로 言할지라도人의心事를着實히煩惱케하는者가 一이나二가안이나左에그大槪를擧하야昔年繁華를 夢想하는浮浪破落戶의身世打鈴과恰似한說話를한번信口吹々코저한다

過去한歐洲大戰의그動機를促成한者가朝鮮人이아니며 그들의目的이朝鮮人을憎惡하여서許多한人을刑獄에驅入하라함이아니며또는美統領의所謂十四個條를主唱함이世界平和에相當한效力이有하야何者를勿問하고 人類인以上에는些少하나마 利가有할지언정害는無할者인터 우리는호올로그福利를藥하고禍難을取하야呻吟痛苦의聲이尙今々지不絕하며 近日現象으로論할지라도 우리가日本의震災에對하야 가장 懇篤한人類의愛的見地에서 極度로嗟惜한意思를表하는바이니 그것을 엇지々々히다하야一毫라도 冷淡한態度를作하라함은 아니나 그亦是實際事勢로論할진댄 우리는震災以前에日本人의消受하든幸福도無하엿고震災의損殘을補完한後에 將有할快와도無할것은明瞭한바인데 偏僻되히震災當時의苦痛은 多量으로引受함이事實이니 東京橫濱에僑寓하든同胞의 心驚肉戰할만한消息은例外로하야아직論치말고單純히朝鮮內地의情況으로言할지라도 地震火災等自然의脅威가幾日이나幾時間 過去한이보다眞正悲慘하고眞正困難한事情이 발서부터端緖를大露하니 悲夫痛矣라人間凡味가何人도우리와同一한가아니한가 都會가破滅된結果로日本人의工場의製造가는能率이減退됨의 寒凍의苦는우리가引受하며食粮에缺乏함의朝鮮의米穀은日本으로輸送하고 우리는滿洲粟을喫하며 義捐金을募集함의우리의囊橐이空虛하여지며 京城府에서二萬圓의救濟金을捐助함의 市民의負擔이增加될터이며本來에도우리가哀笑悲歎을任意로함은아니엇스나더욱이警戒가嚴重하야 戒嚴까帶로더부러彷彿하니此가모다人災我取的으로福利는人에게讓하고災難은我에게歸함인즉人世是非를論하면두말할것업시孱劣無能하며서그럿타할터이지만은 最後審判이有한日에가國을先占할者는或우리를捨하고는更無할줄로自信自慰하노라

京仁線梧峴驛前
海陸物産 委託賣買 兼運送業
主任 金永晥 鄭基淵

初回月給參拾圓外販賣料每足壹圓式給
有給外務店員至急募集
申込順次로適當數々지募集홈 入店時保證金五圓을要홈 滿員則返金하고謝絕홈 詳細規則送呈
京城府鍾路四丁目一番地(勸商場側)
京城合名洋靴店
送金은振替京城一二六四五番 拂込이安全便利함

改修 高等國語讀本卷壹
卷一、二、各定價二十五錢 三、定價二十八錢
新編 高等國語自習書 卷五、定價三十錢
普通學校 國史表解 上下各定價二十錢
以上中村先生著
法律的佳[illegible] 小說 [illegible]裁判 定價三十五錢 書留郵料九錢
但敎科書注文할時는必히先金爲要함
京城府慶雲洞四十三番地
漢陽書院
振替京城壹壹七〇貳


最新型 歐米式 冬帽子各種具備홈
帽子專業 ヌマタ帽子都賣部
都賣의註文은先히弊店에하시요(定價表進呈)◉小賣註文은謝絕함
京城府黃金町三丁目◉振替京城八五二一番

工作部 機械電機及一般鐵工
營業部 機械電機工作工具工事材料及三菱セメント各種耐火煉瓦特約販賣
機械買入、取付、修理其他金物製作等에就하야 不明한곳이잇거던相議하야주시옵親切叮嚀히酬應하겟사오며其他製作은特히廉價로提供함
京城府岡崎町二三番地
合資會社 아사히工業社
電話龍山九五八番

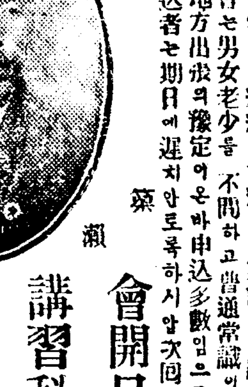
開院謹告
一、診療科目 內科小兒科 産婦人科
一、診療時間 自午前八時 至午後九時
京城府授恩洞九二番地
進誠堂醫院
女醫 鄭子英

家庭副業
專賣特許品加工遠近男女自宅出來製品永久買受道具貸
練熟三日 說明見本無代進呈 特約取次店大募集
大阪九條中通四 電話西二一七七 友榮商會

질링
斷根保證
嶄新의專門學理와愼重한戾驗의結果效力을確認한貴重洋藥으로完成된『고노도리』는服用後三十分안이면尿中에反應이現함니다化學變化에依하야强烈한殺菌藥으로分解하야偉效함니다
(主効) 男女淋疾(五淋)、膀胱炎
輕症用 十日分 一圓
慢性用 十日分 二圓
責任保證
京城府仁寺洞七十五番地
朝鮮婦人藥房

技術優秀

副業共進會에出品될洋靴는반다시誰가優等인가?
價廉品良
京城府鐘路通一丁目七二
平和洋靴店
電話光化門一一四八
振替京城七一〇二

◎第四回靈山式靈子術研究講習會
靈山式明療法은極히簡單하야六日間의修養으로心身의革命을供하야 精神은確固不拔하고肉體는金石不壞로되야恐怖觀念을全祛하며 病弱者는健康으로益々健康하야無病長壽를得할뿐아니라靈妙不思議의體驗에依하야他人의疾病을治療하는靈能을發顯홈 ◎希望者는至急申込하시요會員에限하야時는紹介홈◎入會는男女老少를 不問하고普通常識이有한이로는何等의資格을不要함 第四回는地方出張의豫定이온바申込多數임으로第四回도 本部에서開會함 依하야申込者는期日에遲치안토록하시압 次回는延期

靈山 篆瀨
◎會則入用의者는郵票三錢送付하시요
會開日 九月廿四日午後七時부터
講習科目、無病長生法、靈能發現法、默想及氣合心理療法、悟道安心法、催眠術、神秘術、相場鑑定의秘術(修得한人은負치아니함)
方便實驗各種
講師 靈子治療院長 篆瀨靈山
申込期限 九月二十四日午前十二時々지
會員申込所 京城府櫻井町一丁目二番地(電話本局二八三七番) 靈子術研究講習會本部 (會費金參拾圓也)
我等이今回講習을親切하오신 敎授下에서得하온바靈子術은시방々지我等의본詐欺的의것과는一切이하고明療法이라하야先生과同히되며또師에게敎授바든術法은 한갈갓치不思議치아니치아니치이업시其靈力이大함은我等이驚愕할수박게업도다玆에師恩을報코자하야 我等의發起로第四回講習會를開會하고僉位에게권코자하오니第四回의開會에遲延치안토록申込하시옵을申上하압나이다
◉醫師의効업는患者가入會하야講習中全治치안는者無홈
靈子術研究會第一第二第三回修得生一同

獨逸製재봉틀(기북)
現金六拾八圓 月賦八十圓
◉此재봉틀은機械製作으로 漸步한獨逸에서改良製造한機械이어서第一機械가堅固하고소리가업습니다
◉普通재봉틀은하로도만바누질이되는데 此재봉틀은特히하로도바누질이되는故로至極히便利합니다
◉十年間保險이되야 期限內는언제던지無料로修繕합니다
◉獨逸製재봉틀品質優良을宣傳하기爲하야 價格은至極히廉價로販賣합니다
◉獨逸재봉틀은本品外에 좁은북손틀여러가지잇습니다 目錄은請求하시는대로送呈합니다
▲各種재봉틀針油部分品都散賣
發賣元 京城鍾路二丁目二十七番地 재봉틀商 楠商店 電話光化門三九六番

中國政局

中露豫備會議決定

(北京電) 露國駐中代表「카라한」氏의北京來着後中國側의顧外交總長王中交涉督辦間에屢次非公式으로意見을交換한바中國外交部에서는不遠間中露豫備會議를開하기로決定하고旣히張作霖氏의代表團名을關係書類一切를携帶하고十七日入京하야王正廷氏에게引渡하얏는데右代表者等은外交部와協議한結果에依하야或은中國側代表로會議에列席할지도不知할으로暫時滯京할豫定이며尙且王督辦은哈爾賓의中國官憲에對하야中露關係書類材料等一切의報告를命하얏다더라

露國承認問題主張 露國代表陳述

(北京電) 中國側의消息에依하면十月十日에中露交涉을開始하기로決定되얏다는說이잇스며「카라한」氏入京以來中國官民의歡迎이極히盛行하고歡迎席上에서『카라한』氏는一九一九年及一九二〇年의宣言에則하야交涉할意思임을反覆說明한後東中鐵道에關하야는經濟上의利益을除하고帝制時代의政治的利權은全部抛棄하겟다하고最近의鐵道沿線의土地問題에對하야도中國側의處置는理由가잇는것이라하며又蒙古問題에至하야는가장解決키容易한問題의一이니蒙古가『쏘베트』聯合共和國에參加하겟다함은一笑에附할戱談이라蒙古는依然히中國五族共和의一部이라고明言하고中露交涉의前途는何等困難이업는貌樣으로樂觀的言辭를述하얏스나오직露國側은露國承認을先決問題로할意思를强硬히主張함으로中國側이果然如何한態度로써此에對應할가함은注目할바이라더라

露國、蒙古駐兵理由 露代表說明

(哈爾賓電) 九月十日北京에서開催된國民外交後援會의招待會席上에서『카라한』氏는蒙古駐兵의理由를同軍의橫行과中國官憲의無能에歸하고露西亞는蒙古에對한中國의主權을認定할지나白軍殘黨이蒙古方面에蠢動하고中國官憲이此를抑壓치못하는現狀에는到底히撤兵이不可能하다고宣明하얏더라

孫、黎總統政府反對

(上海電) 孫文氏는黎元洪氏의南下에關하야如左한書面을自己의代表者汪兆銘氏에게送하얏다더라

余는昨年에好意로써黎氏에게廣東에到來하도록勸告하얏스나黎氏는不聽한故로直隸派에게擁立된時에余는彼를違法의大總統이라하야承認치아니하고其後에도彼를總統으로取扱치아니하며上海에新政府를創立코자함에도承認치아니하노라云々

歐米情報

伊太利都督任命 「휴ㅣ메」市에

(倫敦電) 伊太利와『유고슬라비아』가『휴ㅣ메』問題로爭議中인데此解決이遷延됨으로『휴ㅣ메』의民心이不穩하며失業者가增加하고官憲이其威信을失하야畢竟『휴ㅣ메』政府가辭職한지라此로因하야伊太利政府가爲先『디알디』將軍을『휴ㅣ메』市의都督으로任命하고行政事를專任케하기로決定하얏는디此決定은『유고슬라비아』政府及其他列國에通牒하얏더라

伊軍「콜푸」島撤退

(倫敦十七日發電) 雅典報道를據한즉伊太利軍이『콜푸』島에서撤兵하고軍裝을解除하얏더라

「유」國、勃國境進軍

(倫敦電) 『유ㅣ고、스라비야』政府가勃牙利에送한通牒中에서로히紛議를惹起케하는原因이有한바即『目下勃牙利에集中하는不正規軍이國境을通過코자企畫하면『유ㅣ고、스라비야』政府는軍隊를送하야勃牙利의重要地點을占領하겟다』한지라此通牒을接하고『소휘야』는非常히驚愕하얏스며特히『유ㅣ고、스라비야』의軍隊가密히國境方面에進軍中이라는說이傳하는故로『소휘야』市民은戰々兢々하는狀態이라더라

西班牙議會解散

(倫敦十七日發電) 西班牙國王이今回各地方의內亂을確認하고議會解散의法令에署名하얏더라

西班牙舊閣員捕縛

(巴里十八日發電) 西班牙에서佛國『세르베르』에到着한旅行者의談話를據한즉西班牙舊政府의閣員이捕縛되얏더라

西、對『모롯코』態度强硬

(馬德里十七日發電) 西班牙政府가『모롯코』問題의對한外交失敗로因하야新히政府가組織된故로新政府가『모롯코』에對하야頗히强硬한態度를取하는貌樣이라現今西班牙新首相『데리붸라』將軍은倫敦『데리에ㄱ스푸레스』新聞特派員에談話함이大要如左하더라

新政府는茲一週間內에『모롯코』의『메리라』地方에十五萬의軍隊를送하야大攻勢를開始하고又此內에서는近々議會의解決을行하고新히選出할議員의手로新憲法을起草할터이오又責任市民十五萬人으로써國民軍을作할터이라云々

尙且首相及前外相을諮問委員會에附할터이라더라

兩地帶間自由交通 聯合國委員會議定

(마이엔스電) 聯合國『라인란드』高級委員會는本月十六日부터『라인란드』占領地帶와獨逸領非占領地帶間을自由交通케하기로決定하얏더라

白、獨銀行馬克沒收

(『오본』電) 白耳義官憲이『루어』占領地白軍의經費를支辨하기爲하야「에ㄱ스、마、샤에르」地方에在한獨逸帝國銀行의各支店에對하야五千億馬克의引渡를要求하얏스나此를實行치아니함으로白耳義人은支店을襲하야二千六百三十七億六千九百萬馬克을沒收하얏더라

獨、額面一億馬克紙幣發行

(伯林電) 獨逸의貨幣政策이近來益々極度에達하야本月十五日에는額面一億馬克의新紙幣數百萬枚가發行되고又十七日은更히五億馬克의新紙幣가發行된지라此貌樣으로는近日中에十億馬克의新紙幣가發行될는지不知하고今에獨逸國民은誰何를勿論하고皆億萬長者니路傍의乞丐에도十萬馬克의紙幣를給하면不足하다하야退却할貌樣이오政府에서는莫大한紙幣를各方面에撒出하기爲하야特等列車及貨物自動車等을使用한다더라

勞農政府日本震災同情

(莫斯科發電) 『지노에리그』氏는十五日第二回의委員會를開하고更히日本震災에對한露國援助에關하야協議하얏는데其後의義捐金中主要한것은莫斯科委兵會의金貨一萬留(購買組合中央同盟)莫斯科取引所의二萬五千金留等이오露國赤十字는最近浦鹽에서日本에派遣한救護班의活動을永久히持續케할命令을發하얏더라

戒嚴司令官突然辭任

後任은山梨大將

(東京發至急二十日午後三時十分着電) 戒嚴司令官福田雅太郎大將은辭任하얏는데二十日午後一時山梨半造大將이後任으로任命되얏다더라

戒嚴司令官辭任理由

(東京至急二十日午後三時十五分着電) 福田戒嚴司令官이辭任한理由는憲兵司令官少將小泉六一氏東京憲兵隊長憲兵分隊長憲兵大尉甘粕正彦氏의事件에關하야責任을負한것이라더라

復興審議會委員發表

(東京電報) 帝都復興審議會官制는正式으로十九日官報號外로써發表하는同時에左와如히各々任命한바即

內閣總理大臣伯爵山本權兵衛 內務大臣子爵後藤新平 文部大臣岡野敬次郞 海軍大臣財部彪 陸軍大臣男爵田中義一 農商務大臣男爵田健治郞 遞信大臣犬養毅 司法大臣平沼騏一郞 外務大臣男爵伊集院彦吉 鐵道大臣山之內一次 大藏大臣井上準之助 政友會總裁子爵高橋是淸 憲政會總裁子爵加藤高明 樞密顧問官子爵伊東巳代治 子爵澁澤榮一 日本銀行總裁市來乙彦 貴族院議員江木千之 大石正巳 貴族院議員子爵靑木信光 和田豊治

帝都復興審議會委員後藤新平는帝都復興審議會幹事長을被命하고山本首相은官制上右委員會總裁가됨은旣報한바와如하더라

復興審議會 二十一日開催豫定

(東京電報) 十九日帝都復興審議會委員을任命한바二十一日第一回初會議를開催할터이라더라

佛公債全部償還

(東京電報) 來十一月에期限되는佛國政府圓國庫債券五千萬圓은去七月該引受銀行團에서協議한結果佛國大使를經하야金融緊縮時에可及的償還하기를交涉中이더니同

日銀貸出額 一億三、四千萬圓

(東京電) 震災後日本銀行의貸出高는아직發表치아니하얏스나大體東京에서約六千萬圓大阪支店에서約四千萬圓其他支店에서約三、四千萬圓合計一億三、四千萬圓에達한다하며尙且八月末의貸出高는三億四千六百萬圓인故로現在에서는貸出高가四億七、八千萬圓이라더라

內閣攻擊 復興審議會의人選問題

(東京電報) 山本內閣成立以來로政友會側은旣報와如히床次、橫田兩總務가山本首相과會見하고震災善後策에關하야充分히處置하도록進言하고震災善後問題에對하야는政府의所爲에對하야批難攻擊을停止하는貌樣이오又今回復興審議會組織에關하야도其成立의目的及擧國一致의復興에關하야審議한다는趣意에贊成하야高橋總裁도審議會의委員됨을承諾한지라然而其後委員의人選을見한즉其中에는何等의勢力을代表한者도無하고現在政界及財界에는何等緣故가無한人인즉此는擧國一致의誠意로써復興을期圖한다는聲明과相反됨이아닌가傳하는貌樣인데復興事業은多大한國費를要하거늘委員은樞密院、貴族院、實業家에止하고衆議院에서는閣僚된犬養氏外一人도參加치아니함은何故인가高橋、加藤兩子가容入함을政黨總裁의資格으로容入함이아닌가萬若政府가委員의人選에當하야政黨에關係가有하다하면…上願望치못할것이라하야…에서批難의聲이多하더라

海軍損害 六、七千萬圓

(東京電) 海軍省은震災로因한海軍의損害額及應急的復舊工事에要하는豫算을調査中인데損害의程度는槪略六千萬乃至七千萬圓에達할模樣이나此復舊에對하야는技術研究所各學校橫須賀工廠의造兵廠의需品庫가緊要하다하야諸三年間을小假屋式의建物로써此에充하고復舊豫算의成立을待하야漸次本建築에着手할方針이오尙且橫須賀工廠의損害는燒失을免한故로機械等의損害도意外로輕少한貌樣이며其他軍港의海底測量한結果大體故障이업슴을確認하얏다더라

後藤內相談話 復興審議會其他

(東京電報) 帝都復興審議會其他諸問題에對하야後藤內相의談話가如左하더라

復興審議會의委員은十九日發表되얏스나如何한지初會議는二十一日午前十時부터開會할豫定이오提出案은今에言明키不能하나審議會에서는但大體案만諮問하기로하고細目은他機關에依하야審議하게된故로即日議了되지못할듯하며今日閣議에서는下賜金의處分方法을協議하얏스나從來慣例에依하야現金으로써救護하기로決定하얏고關東長官의後任은아즉決定치아니하얏고又府縣會議員의總選擧前에地方長官을召集한다함은全然虛說이라云々

關東長官後任 長州派任用乎

(東京電) 伊集院關東長官의後任에對하야各樣傳說이有한中兒玉秀雄氏說이最有力하고又小幡前駐中公使說도有한데山本伯은頻々히薩派를起用하야世間에注目되는故로此를緩和하기爲하야結局長州派를起할는지도不知한다더라

近海郵船航路

(大阪電報) 近海郵船會社에서는門司及阪神에서關東地方에物資輸送上圓滑를圖하기爲하야左記航路를開始하게되얏더라

一、往航芝浦、大阪、神戶、門司

一、復航門司、神戶、大阪、芝浦

蠶絲業調查會

(東京電報) 蠶絲業中央會에서는大震災後蠶絲業復興에關한應急事項外에其根本的改善을要한事項을調查改正하기爲하야此際에蠶絲業調查會를設하게되얏더라

銀行貸出警戒嚴重

京城의各銀行은日本關東地方災害의結果一般財界의擾亂을憂慮하야此際貸出은一切警戒한다더라

送金制限不變 必要資金은最初부터無制限送金 朝銀水間總務課長談

日本送金制限問題가近時一部에喧傳되는貌樣인데朝鮮銀行은最初부터一口千圓以上의送金을拒絕하얏다하고或은最近此가緩和되야一行一日二萬圓々지擴張하얏다하나此는全無하며銀行에서는大體方針上震災에直接必要한救濟資金은二萬圓이나二十萬圓或은二百萬圓이라도送金에應할터이나今에朝鮮의資金을日本에送하야再次移入치못할性質의送金에對하야는送金爲替에應치아니하갯스며朝鮮銀行은最初부터以上의大體方針에從하야非常時의金融을調節하는바임으로此方針에는아즉조금도變更치아니하고오직日本에서는日銀의融通問題로漸次緩和되는貌樣임으로朝鮮銀行에서도一日이라도速히平態에恢復하기를期待하며努力하는바이라云々

爲替制限擴張에對하야 總督府理財當局談

日本爲替에對하야朝鮮銀行에서一日一行二萬圓을限度한故로幾分間金融에緩和되엿다고傳하나總督府理財課當局에서는如斯한說은全然無根이오오직鮮銀은大阪의能力如何를考慮中이니目下旣히日本銀行으로부터相當한送金을受할으로何等如斯한小額의制限을行할必要는認치아니하고全鮮本支店에서는一日二十萬三十萬의額에達할豫定이오特히京城에서는經濟의中樞인關係上此亦二萬이라는小額이아니며諸般事情上幾分間制限을行하라고內定한바決코如斯한小額은아니라云々

震災地留學生轉學에對하야 萩原學務課長談

今番東京의震災로因하야歸校치못하고朝鮮에在한諸學校에轉學코자하는朝鮮學生이多한模樣인데當局에交涉하는者도有하야新聞紙上에報道된바와如히歸校할만한時期를待하기를望한다하얏거니와震災地私立學校의復校는比較的官立校보다速히進捗될줄로付度하노라千古未曾有의震災罹報에依하야尙存한學父兄諸氏가各々子弟를挽留할도無理치안이한事이나學生當者는此에關하야傾向할것도또한宜乎有할것이며當局에서도轉學問題에關하야十九日에市內官私立學校當局者를會同하고此等轉學志願者에게便宜를與하도록局長으로부터懇切한協議的依願을한事가有하얏노라然而右等의志願은殆히全部가中學校及高等女學校에任한데昨年에公布된新敎育令에依하야普通敎育은特別한事情이有한境遇에는共學을認하게되얏고敎育令改正의趣旨도日本及朝鮮間의入學轉學에關한連絡을取하기爲함인즉勿論轉學이可能하나中學校나高等女學校도高等普通學校와內容이無異한지라何必中學校만을志願할要가無할것이다過去의實例를見한즉朝鮮人入學者가中學校에入學하는傾向이多有하나私校는試驗에失敗하면即時渡日하야私立校等에入學하는者가多한데尋常小學校卒業者이면入學케하고入學後에在한監督은充分치못하야學生中에는名實이不相符한者도不無한지라何如間正規의學校에入學한者이면不須問이지만은其中에는鄕村의靑年이際夜學等에通學한者도有한故로此處中等學校에서此等의轉學을歡迎치안이함도無理치안이하도다此問題에對하야는上述과如히便宜를與하도록依賴하얏스나通學校의通信簿가確有하면爲先入學을하게하얏다가震災地가整理된後前에通學하든學校의證明을取來하야正式轉學을許與하게되얏는데假入學中에는勿論月謝等도不要하고傍聽과無異하게한다고云々

殖産局長訓示 森林主事講習會

總督府에서各道及營林廠、森林主事를召集하야去十八日午前九時부터旬三週間의豫定으로市內大和町行政講習所內에서講習會를開催하얏는데其席上에서西村殖産局長의訓示의要旨가如左하더라

玆에第三回森林主事講習會를開催하고各道及營林廠森林主事諸君과親히相見할機會를得하얏슴은余가深히欣幸하는바인즉玆에所見의一端을述하야諸君의參考에資코자하노라

一、森林의現狀及保護取締의必要

朝鮮에在한林野의總面積은約一千六百萬町步로全土의約七割을占하는故로官民이一致하야合理的經營을行하면實로朝鮮產業上의一大富源이될것임을不拘하고由來林政이弛廢한結果交通이不便하고人煙이稀薄한一部의地方을除한外多年地方民의侵害한바가되야林相의荒廢를招致한結果禿裸의赤土를現出하야一草를不見하는것이有하고尙且甚한者에至하야는土砂가崩壞하고山骨이露出한者가有하야國土保安上等閑에附치못할者가不尠한지라此恢復整理를圖함에元來容易한事가안이나旣往의經驗과最新의學理에鑑하야適히將來를慮하야一定의方針을確立하고官民一致不屈不撓로奮發하야此事에從하면他日에其效果를收할것이必然한지라諸君은森林主事로國有林野保護取締의責에在한者로其成績의良否는一般民有林의保護增殖上에도關聯하야林政上波及하는바의測量치못할者가有하겟슨즉懇切히諸君의責任의重大함을自覺하고愼重히事에臨하야銳意로保護의成果를擧하기에努力하기를望하노라(未完)

京城在庫貨物 出入狀況

京城商業會議所에서調査한八月中京城市內商銀、鐵道、運送、龍山倉庫、大南五營業倉庫貨物出入狀況을見하면入庫總額七千八百七十七個金額三十萬一千八百八十八圓으로出庫總額二千三百八十九個四十五萬四千百九十八圓月末現在高二萬九千六百二十六個七十四萬七千六圓이니七月末現在에比較하면個數一萬五千五百十九個金額十五萬二千六百二十五圓이各々減少한바今七八兩月末在庫高의比較가左와如하더라(圓單位)

品名	八月末	七月末
玄米	三二、五〇八	二三、五八七
白米	三九、六二七	三三、六七一
糯米	四〇、六七八	三五、八六五
籾	二、一七〇	三、四三九
小麥	二、四四七	一
大豆	二、四六一	一、八〇六
小豆	二、五五六	九、六八二
粟	一	六、四四八
세멘도	一三〇	一、二八〇
綿織物	三一、五三一	三一、三九一
麻織物	二五、六七五	二五、八二五
毛織物	一〇、六二六	七九、四二四
絹織物	一、〇三〇	五、三三一
煙草	四、三三〇	五、二〇〇
砂糖	五四〇	一
고무靴	八、五〇〇	一
洋紙	一四、六八〇	一四、六八〇

朝鮮恩給金 百五十九萬圓

遞信局에서調査한바에依한즉最近一年間全朝鮮郵便局所에서取扱한恩給年金及扶助料의支給額은人員一萬三千三百六十三人으로金額百五十九萬六千八百十圓인데其詳記의比例를示하면陸軍恩給은四割六分文官恩給은一割八分巡查看守退隱料는一割五分海軍恩給은八分五厘勳章年金八分學校職員退隱料四分五厘이라더라

干潟開墾調查 利權家의認可를取消할方針

總督府土地改良課에서는各干潟開墾事業의出願이主로去大正八九年의好況時에多하고其後財界打擊의影響을受하야殆히事業未着手의者가多하고殊히一部는利權家에對한認可等도有하야大部分은放置의狀態를呈하얏슴으로尙來此調査整理에着手調査中이라月末々기는調査가完了될터이라는데調査後에는整理上事業着手의意志는有하면서도財界의打擊으로不得已一時中止된者及起業의意志가無하고單히利權을目的하는者等의調査도嚴重히行하야境遇에依하야는現在旣히許可된者라도可及的은利權의讓渡를絕對로不許하는方針에在함을鑑하야利權目的의者에對하야는斷然許可取消、處分을行하고更히相當한資力이有한實際의事業家에게認可할方針이라더라

震災와電話 五十圓暴落

京城의本年度急設電話는豫定한七百五十個中에서震災로因하야三百個가減少하고價格도震災前에比하야五十圓이暴落한바前月末々지는買入七百圓賣出百八十圓이러니現在에는六百二、三十圓可量의呼價에나買者가無하고急히賣却코자하면常한말에아니될々한다

鐵道醫會議期

每年開催되는鐵道醫會議는廿一日부터二日間京鐵局特別室에서開한다더라

電通本社移轉

日本電報通信社本社는去一日燒失되는同時에日本帝國『호테르』內에假事務所를設置하얏든바今般東京市麴町區丸內仲通十號館九號室로移轉하고從前과如히通信營業事務에從事한다더라

人事消息

▲魯成元氏(義州正則學校長) 入京中이든바二十日朝義州로出發
▲洪淳協氏(本社平壤支局長) 再昨日에入京하얏다가昨日夕刻에退京

民聲

이世界는所謂二十世紀文明世界라하야世界民族이各其文明을자랑하며各其富强을자랑하며싸라安業에舞蹈하며平和에歡呼한다▲그런데우리朝鮮民族에게는此에正反對로갈사록苦痛뿐이며哀怨뿐이니이일을장차엇지하잔말인가?▲黃海道瑞興郡과新溪郡等地에서는林野査定인지무엇인지할써에分明한民有地가혹은國有、或은緣故林으로되엿다고한두사람만모여안즈면林野査定件에한이야기거리가되여民怨이漲大하다▲齋藤氏의提唱하는바所謂文化政治가엇지하야이모양인가?우리에게十地五六割은이미東拓、殖銀其他會社와個人(日人)에게賣却되고이제남아지山林々지마저이模樣이되니衣之食之하며居生하잔말인가▲이에對하야當局者는測量技手에不善이란答言에『가락님으로무엇가리우고아웅ㅣ』하는수작으로엇더할는지알수업지만은良心으로써생각하여보라예수의이른바善樹는善果를結하고惡樹는惡果를結한다함이到底히元理上으로凡常한말이아닐々한다

商況

朝銀帳尻 九月十九日

銀行券發行高	[illegible]
正貨準備	[illegible]
保證準備高	[illegible]

同金剛山	二一七、〇〇
白頭山	一七四、〇〇
水晶綿作	一、一二
綿布飛犬	一三、七〇
同鐵柔鳥	一二、一〇
綿金布追苹	一三、六〇
同 金巾	一二、九〇
綿糸同匣	二三六、〇〇
雙 女	二一三、〇〇

京城手形交換高(二十日)

枚數 二、八八七枚
金額 一、三三六、三八四圓

海外經濟電 九月二十日發電

倫敦銀塊 三十一片十六分之十五
紐育棉花 二圓八十錢高

仁川府海岸町三丁目 仁川米豆取引所仲買人
㊅ 仲買店
店主 堆浩
電話長一八〇番

京城公設市場時勢 九月二十日

品目	單位	價格
人蔘	百匁	〇六〇
胡瓜	一本	〇五〇
茄子	十箇	〇五〇
里芋	百匁	〇九〇
蓮根	同	一〇〇
長芋	同	一〇〇
牛蒡	同	〇四〇
大根	一本	〇六〇
馬鈴薯	百匁	〇四〇
葱	同	〇二〇

大阪三品 九月二十日前場

	初付	止價
九月限	二三六、二〇	二三九、〇〇
十月限	二四一、一〇	二四三、九〇
十一月限	二四四、四〇	二四六、八〇
十二月限	二四四、九〇	二四八、〇〇
一月限	二四四、九〇	二四九、〇〇
二月限	二四五、〇〇	二四八、九〇
三月限	二四五、〇〇	二四八、九〇

大阪期米(九月二十日)

	前場	後場
一節	二七、五四	二七、三一
二節	二七、六八	二六、八一
三節	二七、六七	二六、八一
四節	二七、五九	二六、八一
五節	二七、五七	二六、八一
六節	二七、五七	二六、八一
七節	二七、五二	
八節	二七、四八	
九節	二七、四六	
十節	二七、三九	

仁川府海岸町三丁目 仁川米豆取引所仲買人
㊀ 松田慶之助
電話長二八二・長二八三番

各地期米前場 九月二十日

神戶寄	二六、五八止	二六、二五
下關同	二六、一九同	二五、八五
桑名同	二六、一九同	二六、〇〇

仁 ㊋福 期米取引參考書 最新編纂
公平하고權威잇는모든强弱의材料를蒐輯하야諸位의判斷을待하느니다
代呈 通信
㊋福 仲買店調査部

大阪株式 九月二十日前場

	寄	引
大株	八四、五〇	八四、五〇
新	六二、二〇	六二、四〇
鐘紡	二五八、〇〇	二五八、七〇
新	二三八、九〇	二三八、七〇
商船	四〇、二〇	[illegible]
新	……	……
郵船	八四、三〇	八三、九〇
新	……	……
日糖	八四、六〇	八三、九〇
東紡	一〇八、一〇	一〇七、八〇

仁川米豆取引所仲買人
Ⅲ 坂倉仲買店
有價證券 現物賣買
電話長一四一番 長六五〇番 三五五番

綿糸布時勢 九月二十日前場

粗布三Ⅰ	二六五、〇〇
同九匹	二六〇、〇〇
大▲	二五四、〇〇
同 金巾	二三〇、〇〇

仁川期米 九月十九日

後場採合

今前場은大阪初付二十六圓九十錢의情報를接하고二十二圓四十九錢에始한後二節에入하야阪地二節十八錢인低落과共히二十七錢으로崩頹하엿다가阪地八節二十七圓二十八錢인高調를伴하고五節八十錢으로上伸하야結局五十一錢에場을止하엿든바今後場에至하야大阪初付二十七圓二十一錢의報를受하고立會하니

▲第一節 中限은不成이나先限은二十二圓六十一錢으로前止價보다十丁高히初付하다

▲第二節 阪地二節三十錢인九丁高價를伴하고中限은不成이나先限은六十五錢에始하야七十五錢々지跳返하엿다가一丁低히四錢에止하다

▲第三節 中限은不成이나先限은七十三錢에始하야六十八錢々지小弛하엿다가七十錢에止하다

▲第四節 阪地三節三十九錢인情報를接하고中限은不成이나先限은七十錢에始하야一錢으로小戾한後七十錢에止하다

▲第五節 阪地四節三十九錢인報道와共히中限은不成이나先限은六十九錢에始할새此際에阪地五節二十六錢十三丁低落을報함으로俄然六十錢々지瓦落한後軟弱이止하다

▲第六節 中限은不成이나先限은阪地止價三十一錢인報道를據하고二十二圓六十五錢으로써場을止하니高低의差가十五丁이더라

二十日後場(電話)

初付	二十二圓三十八錢
止價	二十二圓三十五錢
高價	二十二圓四十七錢
安價	二十二圓〇八錢
公定價格	
一節	二十二圓三十八錢
二節	二十二圓四十二錢
三節	二十二圓二十錢
四節	二十二圓十八錢
五節	二十二圓十五錢
六節	二十二圓三十五錢

取組高
當限 中限 先限 …… 三萬四千九百石
賣買總石數 七萬七千三百石
本期總取組高 一七、三〇七、五〇〇

形勢漸次頭重

當市場의情勢는大阪의騰落을不拘하고單獨的行動을作하야一時三百五十丁의縮鞘를示한時에買氣全혀沮喪이러니其後場面에依然一變하야今에는四百八十丁으로縮鞘된지라然而上下情態는軟派가稍히有力한模樣인데買方主力筋인㋮及㋒의頑張한態度는依然不改하고此의反面으로는豐筋의賣物을爲始하야①及㊂筋이連日賣浴하는外에來客筋에도皆惡化하야加擔됨으로形勢는稍々頭重한感을呈하는바此로부터四圍의事情에對照할지라도擡頭할餘力이窮乏할뿐안이라軟派의說은아즉도百餘丁의擴鞘할餘地가有함으로安心賣繫할수잇다고主唱

前場小高 九月二十日

昨後場은大阪初付二十七圓二十一錢인情報를據하고二十二圓六十一錢에始한後二節에入하야大阪三節三十九錢인九丁反高와共히七十五錢々지跳返하엿스나戾價에는賣方

仁川米豆取引所仲買人 仁川府海岸町三丁目
㋮ 廣澤正次郎
電話 長七〇番 一六五番 一六〇番
仁川宮町 廣澤米穀部 長電話三〇七番

養老院建設

本人이金一善高裕相兩氏의贊助을因하야京城府東西南北에養老院을經營하온바西部峴底洞二十五番地址에養老院을先爲建築하와十月初旬內에修葺豫定하오니同心矜恤하오신一次枉臨하와視察하시기를千萬切要홈

規則
六十已上老人은安宿케하고
七十已上無依無托老人은白米一斗金參圓式을例給하고又난送死時葬禮金은模仿中分排事

朴昌煥 告白

光山金氏宗約
一、忠貞公諱義元墓閣位畓廣報事
一、觀察公諱右采失傳墓所尋守事
一、今番修譜散帙錯誤不可不入事
一、違反宗約即逐入非吾宗待遇事
京城府慶雲洞十九番地大同宗約所發起人 勝鉉等五十名告白

廣告
本人이南海郡李禎僖務朴瓚奎保證假差押書類와本人의實印을七月一十三日에晉州河東間에서遺失하얏사오니何人이든지拾得하시면使換을하기爲하야玆에廣告
求禮郡艮文面陽川里 姜永澈

舶來 純新式連發空氣銃
許可不用

斯界의權威
本銃은舶來最高級品으로構造堅牢且命中의確實함에他의追從을許치안는逸品이라尙所特許로許可不用한故로何人이든지使用至便하도다
一等品特價 [illegible]
輸入販賣元 京城本町二丁目 우쓰보야貿易部

◇營業目錄◇
朝鮮樂器製造 新舊鍮器製造
各種鏡臺製造 各種木物製造
新舊雜貨화貨 各種文房諸具
婚需用品各種 問次期事回錄呈

但地方注文은金引換送呈
京城府鐘路通二丁目四十三番地
鍮器及樂器專門業
都賣散賣商 泰盛商店 朴泰均

自警團의暴行

白晝大道에揮劒殺傷

혹은병든사람을칼로찌어넘기고
혹은륙군주게를함부로구타힛서

이번진재(震災)로인하야 동경(東京)횡빈(橫濱)기타 각재지(災地)에설치하얏든자경단(自警團)은 그뒤로 점점폐해가 심하야가는중 지난십팔일오후십일시경에동경부하북풍도군(北豐島郡) 서소압뎡(西巢鴨町)에서 음식뎜영업하는 천정(淺井)이라는자이외두명은그부근의 주민(住民)과가치 가경에 종사하든중 륙군이동주게(陸軍二等主計)야본(野本)씨가 북상업처로 자긔집으로

도라가는 길에지더(池袋)역부근을지나다가전긔자경단이누구냐고물음에대하야야본씨의대답이모호하얏다고천정등의여러사람이달녀들어야본씨를함부루구타한일이잇섯스며 그외에 국뎡구(麴町區)영락뎡(永樂町)에잇는 긔이웅(紀伊末雄) 이라는자도 상업으로이시가향은되야 영락뎡슈상관뎌(首相官邸)압헤서자경단에가입하야 피란민을

사실하는 중그자는검도사범(劍道師範)의면허장(免許狀)을가진지모소지하얏든 일본도(日本刀)로써 송본구일(松本九一)외의한명의병인(病人)을한칼로써적어넘긴뒤에 다시두사람의인후를질너흘룽이검괴(劍客)의본색을취하얏든일이발각되야 십팔일국뎡서(麴町署)에체포되엿다더라 (동경뎐보)

男女難辨의屍體四萬

十九日까지燒却한屍體中

남자가팔천여명녀자가칠천여명
그외사만여명은모다남녀를미판

경시텽(警視廳)위생부에서십구일까지소각(燒却)한시톄수는남자가 팔천오백십구인이오 녀자가칠천륙백구십삼인이오남녀를구별치못할시톄가사만이천오백륙십명에달하더라

鎌倉地方에强盜橫行

騎兵一小隊가出動逮捕中

식량과의복등을손닷는대로훔쳐

일본겸창(鎌倉)디방에는십여명의강도단이 산수(山手)방면에 나와서 남아잇는민가를옴습하고 식량의복등을손닷는대로 훔쳐감으로횡셰사령부에서는 긔병일긔소대를 보니여톄포에노력즁이라더라

鳥取損害五百萬圓

시역소에서도사혼것

폭풍우(暴風雨)로인하야 조취시(鳥取市)의손해가만엇다함은이미 보도한바어니와 그후조취시역소(市役所)의됴사한바에의하면 총손해가오백만원에달하얏다더라(조취뎐보)

東海道線

한곳돈네루를뎨한후 작일부터는전부기통

동해도선도는 함근(函根)「돈네루」를제한외에는 작일부터전부긔통되엿다더라

小學校는開學

십일월일일부터

동경시의 소학교는 오는십일월일일부터 전부개학하게된다더라

山梨靜岡의被害

무너진집이삼천여호 서나간집이오백여호

산이(山梨)정강(靜岡)량현의진재(震災)에 대한보고는지난십팔일에경보국장(警保局長)에게도착하엿는데 그피해상황은다음과갓더라

▲山梨縣
全潰家屋 一千六百戶
半壞 五千六百二十戶
全燒 二戶

▲靜岡縣
全壞家屋 二千六戶
半壞 四千四百四十五戶
流失家屋 五百三十九戶
工場全壞 二戶

傳染病發生數

이백오십여명

동경시재해사무국(災害事務局)에서됴사한바에의하면 진재이래지나간십삼일까지 동경시내에서발생한던염병환자는 이백오십명인데 그환자를구별하면아래와갓다더라

朝鮮各地의震災義捐

벌서일백삼십여만원이되얏고 그중관공리의내인돈이이십만

일본진재에대하야 조선각방면으로부터 모힌의연금은 작일까지 백삼십만여원에달하얏는데 아즉도증가할희망이잇다하며 그중에 관공리(官公吏)의내인돈은십삼만[illegible]여원인데 일간매일만원에달하리라더라

伊太利에도大激震

、사람이넘어지도록흔들엿서

이태리(伊太利)남방에잇는「말다」셤에는일즉이보지못하든디진이잇서모든건축물은모다흔들녀서소리는텬디를진동하얏다하며 각쳐에모혓든사람들은세긴어지며서한참동안은더혼잡을이루엇섯다는데아즉까지세긴어진경은업다더라

莫斯科에東洋語學校

편산잠씨가명예교장으로?

로국로동정부에서는「마사과」에동양어학교(東洋語學校)를설립하얏는데 편산잠(片山潛)씨를 명예교장으로 추천하얏다는말이잇다더라(합이빈뎐보)

渡日은不遠解禁

아즉은山口縣만 구월안에하기로 현금협의하는중

일본은진재이후로식량의수송과기타여러가지의관계로 조선사람으로일본에건너가는사람은 공무를가졋거나 관서디방학교에 재적(在籍)자가아니면 절대금지하더니 동경방면의질서도의외로 속히회복되는고로 산구현(山口縣)에가는 자에게는 [illegible]

赤痢二百一人 腸窒扶斯四十一人
바라窒扶斯八人

震災와同胞

四十九人은無事

경성부출장원의보고

일본은진재이후로[illegible] 시내각경찰서에서는 이에대하야 엄중히취톄중이더라

東洋學院復興

校友들이全力하야

유지회를조직하야 국내국외에활동해

경성부관정동(觀井洞)에잇는동양학원(東洋學院)으로 [illegible] 각방면의지사가모혀들어 [illegible] 그곳에 [illegible]

日本人의神經이過敏

無根의風說로

조선사람이습격한다는소리로 평온한시대에자위단까지조직

동경진재이후로 한참동안은류언비어를취태하느니 무엇이니하야 경찰의눈은 조선사람에게만 주목을하더니 요사이는 경성에잇는일본인들이 새리도업는탕설을지어 전하야가지고 조선사람을 의심하며 혹은조선 사람이 동경진재를리용하야 단을지어가지고자긔네를습격코자한다는어린아이도하지안이할말을만들어 본뎡경찰서관내인잇던뎡(町)에서는 소위자위단(自衛團)을

조직하야 만일을방비한다고혐의중임을 본뎡서에서알고발기자를 불너다가 뎌기도전에해산을명령하얏다하며 모경관의말을드르면 져작일은 화금뎡사뎡목에서 잇던일본사람이술이취하야가지고 지나가는조선인을보고「요보」라는유명한문자를부처「요보는죽여도관게가업다」고 말을하는고로 그말을드른조선청년엿사람은서로구론이되야 한참

적지안흔 차홍이되엿섯다하며긔차에서나리는사람의말을드르면 요사이일본사람이조선사람에게하는대우가진보다변하야저서「요보」소리를 방자하게하며조선사람에일본인에게조치못하게하얏다는말을하며비상히조선인을미워하는뎌고가표현되드리는것이만히 [illegible]

金基得 兪治哲 金勳鍵 柳炳贊
以上四名은行衛不明
金大根 李敏行 宋昇甫 文白圭
吳仁煥 辛鳴赦 殷銓基 李遇毅
崔基鐵 崔鼎文 朴師道 朴奉鍊
劉東烈 李丙暾 李海宗 李鍾[illegible]
兪圭琬 徐相天 趙一松 韓五成
金殷模 李民烈 李重華 李重薰
申永池 洪正根 崔駿 宋寅和
閔炳陸 李相和 林學善 金昌洙
洪淳範 林炳胄 金萬熙 朴根鎔
林應鎬 鄭泓鍵 李漢福 李學[illegible]
朴裕秉 鄭杏心 李鍾弼 李俊鍊
李觀熙 王文烈 方英玉 金益培
姜錫文四十九人은無事하다더라

群山同胞의消息

여섯사람은도라오고 남은학생도무사한가

군산(群山)에주소를두고 [illegible] 동경에서유학하는학생의생사를[illegible] 이제동경에 [illegible]

咸平에一人歸還

전남함평군(咸平郡) 신광면(新光面)부여리(扶餘里)에본적을둔 김상래(金相來三四)는 동경지구(芝區)에가잇다가 이번진재에간신히죽을디경을면하고 지난십칠일 친리고향에도라와 친척과벗을차저보앗다더라(함평)

關東震災報告會

실디조사담을들을수잇서

조선신문사(朝鮮新聞社)주최로관동진재보고회(關東震災報告會)를 인천공회당(仁川公會堂)에서오는이십칠일오후일곱시부터개최한다는데 그보고회에는 조선신문사특파원의 실디조사담이 잇슬모양임으로 동일그석상에서 진재디의실디정황을알수잇스며 또는그곳에가서죄류하는 우리동포의생사존몰과 엇던한상태에 싸져잇는것을궁금히들을듯하다더라(인천)

東光校生의休校問題

學校當局은前途를樂觀

학생의요구와방침이가슴으로

조선불교교무원(佛敎敎務院)의경영하는 숭일동(崇一洞)에잇는동광학교(東光學校)학생은지난십팔일에 동맹휴학을 하얏다는 바는 긔보(旣報)로소개하얏거니와 학교당국자는말하되 동맹휴교를하는것이만히말하는것보다도우리가입총명에[illegible]

금년사월 경의 두번이나학교당국에더하야 교동보통학교의교사(校舍)신건축과 본교의승격문제[illegible]

학교당국 에서마음이부족한연고로승격문동이더만하여지는평(三仙坪)에전반학생삽백오십여명이 이모이여길의한결과

보동학교 로승격케하겟다는교정이히설립자의최임이엇는즁서울요구한바잇으로교장이하설립자제씨는 긴급회의을열고협의하얏더니학생측에 동교(登校)하라하엿더니 [illegible]

설명한후 그진정서에요구도건을 화답히겟다하고 다시작일오전구시까지한하야 전반학생을동교하라하얏다는데 이에대하야학교에셔요구도건과 학교당국자의의견이더미리일치할터임으로 무사히해결될듯하다더라

設立者側의態度

학생보다도더밧버

전반학생이동맹휴교한일에대하야 [illegible]

學生側의態度

퇴입서지사학하지안이해

학생측에서는 작일에 학교당국으로부터일반학생에게 등교하라는 명령이 [illegible]

新幕水害貧民의怨聲

작년수해피재민들이모이여 구제금남은것을달나고야단

작년륙월경에신막(新幕)일경에비상한수해가잇든후에 각처에서구제금(救濟金)을보내여주든[illegible]

모혀와서 자긔네는봉상한우산지에처디임을하소연하는동시에 터표지 박필화(朴弼和)씨는[illegible]

당디빈민 김학서(金學端)씨는 [illegible]

七十病母를草坪에投棄

목숨이경각에잇는칠십병모를 풀밧헤버리고가슴을먹은악한

경북(慶北)경주군(慶州郡)내동면(內東面)마동리(馬洞里) 박덕봉(朴德奉三四)이란자는 본년사월경에 칠십일세된그의 친모금련이(金連伊)와가치동군양북면(陽北面) 감포리(甘浦里)에와서살든바본월초에 그모친이 불힐히학질(虐疾)에걸니엇는데 치료도이니하고 그냥두엇다가병이점점중하야

밧비구저 하지아니하고우[illegible]

이일저일 로섭왕섭리에연[illegible]

고향사람 박덕봉은그 [illegible]

내여버리 고어디로가버리 [illegible]

在米同胞를巡廻視察

구미위원부위원신형호씨가 각디거류동포를방문하는중

미국에잇는 조선독립운동의외교선전기관(外交宣傳機關)으로 미국화성돈에잇는「구미위원부」의위원신형호(申亨浩)씨는 이국각처에산재한조선동포를 차례로방문하고 그실상을시찰하기위하야[illegible]

조선독립 운동을위하야 [illegible]

동포들은 방문하고지난칠월에십일상항(桑港)에우사한착[illegible]

加奈陀에大火

「카나다」「세려리」시에서는지난[illegible] 소실가옥이수빅여호 [illegible]

庭球協會를組織

십이인의발긔로 규모잇시조직히

조선뎡구게(庭球界)를위하야 일하는이들이모혀 금번에조선뎡구협회(朝鮮庭球協會)를조직하얏는데 그회의목뎍은조선뎡구계의[illegible]

仁川府秋季淸潔

구월이십구일부터 시작

인천경찰서(仁川警察署)에서는 [illegible]

▲二十九日 萬石町 松坂町 支那町 花房町 港町
▲三十日 仲町 本町 海岸町
▲十月一日 新町 宮町 濱町
▲二日 詩町 內里 外里 栗木里
▲三日 花町 敷島町 柳町 桃山町
▲四日 牛角里 金谷里 松林里 松峴里
▲五日 龍里 龍岡町 山根町
▲六日 花町 新花水里 萬石町 (인천)

巡査의活劇

電車中에서

본뎡서의순사와 비담부가더격투

[illegible]

具宗泰 李世禎 金鍾遠 尹鵬 炳 延鶴年 鮮于銓 韓基岳 高永煥 金源泰 安錠遠 金[illegible] 徹 崔國鉉

昌信洞에强盜

즉시종적을감처

작일오전[illegible] 시내창신동(昌信洞)일백사십칠번디[illegible]

生活困難을奈何

목을버여죽는수밧게

다른도리가업다[illegible]

西鮮水災救濟同情金

一百十五圓二十錢 徽文高普職員及生徒一同 五十圓 積善洞尹容植 二十圓 水下町金漢奎 三圓 樂園洞朴鵬緖 五圓 利川郡利川靑年會 五圓 培材生徒趙暖夏 二圓 勸農洞李容成 二圓 諸昌洞崔貞鉉 二圓 鍾路四丁目金聲根 一圓 水下町任 燦 十圓 武橋町許憲 五圓 淸進洞文澤圭 五圓 瑞麟洞張 五圓 孝子洞尹世榮 五圓 堅志洞金秉惡 五圓 唐珠洞朴晩緖 五圓 壽松洞申宇永 五圓 樂園洞金鍾健 四圓 壽松洞金炳穆 五圓 觀洞柳完永 二圓 瑞麟洞李 三圓 唐珠洞丁明燮 二圓 貫 宗聖 三圓 茶屋町金泰榮 一圓 齊洞孟柱大 鳳洞沈鍾大

西鮮水災救濟會

水災同情金募集金額及氏名

佛敎室內 平安南道价川郡北面龍淵里侍天敎 韓贊洙五圓 ▲崔濟斗韓興燮金用謙 崔贊泰李成植兪炳載李致鳳張孝俊 各一圓 ▲高德仁朴泰慶高德浩明虎 鄭李學天呂桂甫朴昌洛各五十錢 ▲金元祚鄭廷浩金殷澤張孝廷金用濟 崔龍洙姜廷鳳金官玉金致鳳金宗[illegible]

大氣豫報

晴 日出 上午六時九分 日入 下午六時五十三分

時曇 溫度 二十日正午 六九、四 二十一日午後十二時 華氏 十九日最高 七〇、〇

잔소리

◉◉◉◉◉▲흥미내기조하하는일본사람들이갈◉◉◉◉◉ 혹시출귀할한것이라고한다경성잇던동에서는자위단(自衛團)을조직하야동경회의흉내를좀뇌여보겟다고계획한자가잇섯다▲그리하야본뎡경찰서에서는그들의관계자를불너다가해산을명하얏다한다죽창(竹槍)을고「곡쟁이」를둘너메고경성시가를한바탕뒤집어노친말아지평디에풍파를일으키라는저들불령일본인(不逞日本人)의심사는참으로알수업는일이야▲동경에잇는일본사람들은더진과화재에혹이낫지만은이곳자들은제밧귀에제가놀나날뛰는데어야참일어지여산비우로는불수업는일이야▲그들이경성하기는국의경제가엄중한것을보건덕 무엇이엇지히다는등의 풍설을면코 무슨큰일이 잇스리라는동한다는것이 자위단의조직이라고 이런저런하고 령동되나이어 더럭으라는작자들인지모르겟다며 는 이색위험로인하야 인심을소동시키는것은실로가증한일이야▲이것도 국민기병수의로 영문에 단여나온 덕읫인지는모르나 일원서는 별로고맙지안흔걸

第一回全朝鮮少年蹴球大會

紫霞青年會主催

朝鮮日報社後援

大會綱領

一、本大會는朝鮮少年의蹴球技能을奬勵함으로써目的함
一、本大會는朝鮮少年蹴球界의優勝權을決定함
一、本大會는本會에서指定하는場所에서一年一回의競技를擧行함
一、本大會에參加할團體는本會에서認定하는各蹴球團에限함
一、本大會에參加選手는身丈五尺一寸以內로함
一、本大會에參加團體는左와如히區分함
一、中學校團 一、普通學校團
一、俱樂部團
一、本大會第一回는大正十二年十月十六日、十七兩日間京城府死洞徽文高等普通學校運動場에서擧行함(但雨天이면順延함)
一、本大會에參加한團體는大正十二年十月十四日午後一時에本會에서指定한出所에集合하야本部와審判員의立會下에서選手資格調査、抽籤撮影等을擧行함
一、各團體의申込團數가四個團體에未滿할時는競技를擧行치안이함
一、本會에서는各優勝團에對하야本會에서特定한優勝旗를授與함
一、本大會에優勝旗는受領團에서次回大會까지保管할責任이有함
一、本大會에參加團體는申込金五圓을納付함(何如한境遇가有할지라도返還치안이함)

競技規則

一、審判은最終으로함
一、競技順序는抽籤으로써定함
一、競技時間은豫選에는五十分間最終決勝에는一時十分間으로함
一、豫選競技中「하프타임」前에五点差異가生하는時는競技는終了함
一、審判員이競技始作을宣言한지五分內에競技場에出場치안이할時는棄權한것으로認定함
一、選手는大會始作前本會役員引導下에서入場式을擧行함
一、各團體出場選手는必히同色의「유니폼」을着하고競技時刻보다三十分前에來場함이可함

審判規則

一、審判은現行蹴球規則에準行함
一、競技時間이終了되도록「골」이無할時는成績으로써決定함

成績点數는如左함

一、페날틔키가二点、꼬엘키가一点、코너키가各一点
一、規則의九則의違犯으로生한得点은무효로함

大正十二年九月日

會長 嚴俊源

審判部 許城 徐丙義 姜樂遠 鄭寅昌 金源泰

委員部 朴啓薰 朴宇秉 柳寅章 李熙祥 李基東 崔登萬 洪悳裕 中[illegible]翊 朴天秉 崔炳瓚 朴重然 盧炳弼 金重穆 李相憲 尹澤秀 李鍾敦

[illegible]元碩朴能致支熙贊▲文錫呂韓敬模張承煥金永[illegible]韓廷萬朴[illegible]東山安天則李致元洪成道韓文信[illegible]廷元崔允奉金達源朴培植各十錢▲朴文煥金允浩韓東文祖鎭才各三十錢

小計金二十二圓七十錢也
累計貳千七百二十三圓二拾五錢也

東京震災義捐金募集額

一圓 蒼昌洞裴錫龜 一圓 兪永諄 五圓 金昌德 五圓 雲泥洞金漢植 五圓 中學洞金悳植 五圓 勸農洞朴市緖 十圓 仁寺洞鄭仁好 五圓 光化門通崔時俊 五圓 壽大門通李斗淵 十圓 貫鐵洞朴基福 十圓 黃金町金源百 五圓 武橋町尹泰榮 五圓 貫鐵洞許憲 十五圓 淸進洞朴勝彬 五圓 堅志洞金秉惡 十圓 淸進洞李升雨 五圓 孝子洞尹世榮 五圓 柳完永 五圓 樂園洞權赫采 三圓 李宗聖 二圓 貫鐵洞沈鍾大 五圓 壽松洞申宇永 五圓 唐珠洞朴晩緖 三圓 茶屋町金泰榮 五圓 樂園洞金鍾健 四圓 壽松洞金正穆 三圓 丁明燮 二百六十一圓六十錢 漢城銀行本支店職員一同 三圓 韓胤興 一圓 洪鍾觀 二圓 沈宜甲 五圓 仁寺洞洪淳植 五圓 西大門町崔忠鉉 三十圓 昌信洞趙秉澤 五圓 長橋町尹秉燮 二十圓 貫鐵洞文泰柔 五十圓 貫鐵洞李鍾健 一圓 貫鐵洞李明敎 二圓 桂洞兪星濬 二圓 光化門通金永杰 二十圓 瑞麟洞嚴柱承 五十圓 安國洞韓相鶴 五圓 李範昇 五圓 京城圖書館職員一同 十圓 都染洞申應熙 一圓 和泉町李豐載 一圓 三淸洞朴海默 三圓 [illegible] 豐載 一圓 三淸洞朴海默 三圓 [illegible]然洞朴炳哲 三圓 社稷洞申興雨 二圓 仁寺洞金錫昊 二圓 仁寺洞崔燮元 五十圓 堅志洞閔廷植 二十[illegible]昌源 五十圓 金炳八 三十圓 鍾路[illegible] 益善洞李海昇 二百圓 觀水洞孫[illegible] 迪李載崐 二百圓 堅志洞趙鍾泰

計 九千三百六十三圓十錢

東京震災義捐金募集助成會

開業紀念元價提供

開業廣告

여러분께옵서오래동안 期待하시든李彰儀商店은今月二十日부터開業하얏사오며開業을紀念하기爲하야向二週日間은元價로提供하겟삽나이다

帽子 洋襪 고무靴 는 첫재로制度가流行에마저야하고 둘재는價格이底廉하여야함니다 이러한帽子와洋襪及고무靴를사시고저하시면今日開業의看板을세운外里和洋雜貨商李彰儀商店으로반드시用命하시옵소서

營業種目
一和洋雜貨直輸入
一各種洋襪製造販賣
一京城大陸고무特約販賣
一神戶고무特約販賣
◉其他各種雜貨具備◉

和洋雜貨直輸入商 仁川府外里一三一番地
李彰儀商店

天鍾堂時計舖

地方注文은代金引換함

十八金十六形 二十四圓 三十圓
寶石入 三十五圓 四十七圓
銀側十六形 八圓 十三圓
寶石入 十九圓 二十四圓
니켈 十七圓 十圓
六形寶石入 十五圓 十九圓

腕卷도以上懷中과同一홈
珉瑁館山과脚은不變金張玉은天然水晶入
甲十圓 乙九圓 丙八圓

京城鍾路二丁目二

京城 法學院書學部生徒增募

普通科、中等科、高等科若干名
數學科(算術、代數、幾何)上午九時로至十二時
(但數學科는入學金及九月分授業料免除)
市內西大門町二丁目一六八番地

東洋大學堂

發賣所 京城鐘路一丁目七五番地
新舊書籍出版發行業 東洋大學堂
振替口座京城壹貳○貳壹番

◉空前의奇書！新刊出來！●

◇心理學的！靈妙學術！
東京精神研究會朝鮮支部編纂

實地應用催眠術獨習

◇應用範圍！自由自在！
‖全一冊‖特價金一圓‖送料十錢‖

本書의著者惠苑林弘基先生은朝鮮催眠學界의先驅로일즉이催眠治療事業에從事하야社會의多大한裨益을寄하얏슴은勿論이어니와特히本書는先生의高尙深奧한催眠大法을少許도遺漏업시猫寫公開한心力의結晶體이니宇宙間에在한可驚不可思議의奇異한現象과効顯中果然神佛의由來인지?妖怪의所爲인지?로信할만한事實을確固한心理學上의根底로建設된催眠術이라는高尙한學理의立脚地로明瞭히解釋되얏스되全혀初學者本位의平易한漢鮮文體로親切히論述되얏스니敎育。宗敎。醫療上等各方面의應用範圍가廣大無量한此書를速々購讀하라

德盛幼稚園의進展

京義線沙里院長老教會에서經營하는德盛幼稚園은設立한지數三個星霜에現狀만持保할뿐이고新進의影響이無함으로觀者들의嗟嘆을不禁케되엿스며當局한諸氏의게더구나注意를加치아니치못하게된지라該園의盛衰興否는全혀敎員의게在히다하야熱狂的으로敎員을求하던中幸히多年間開城好壽敦學校에서敎鞭을執하며經驗이有하야規則的으로引導하며活動할白永瑞先生을迎케되엿슴으로一般職員一同과學父兄들은喜悅不勝할뿐아니라園兒이日新月進하야不過數十日에長足의步調를取하엿스니멀지도안코德盛幼稚園은自由의園을成할것이며一物的本能을發揮하는學生의靜麗를作成하리라더라(沙里院)

仁川府協議會

仁川府協議會는去十八日午後五時(七時를追後變更)에府廳樓上에서開催하고左記事項을協議한後散會하엿더라

一、東京震災義捐金品에對한報告
義捐金三萬四千八十六圓二十一錢
義捐物品八千三百餘點
二、仁川府自體는別로히出捐치아니할것
三、義捐金送付에對하야는本府에命令을待할것
四、撒水自働車購入의件(仁川)

醴泉秋季庭球大會

醴泉青年會體育部主催로去十六日午前十時에秋季庭球大會를當地私立九昌院運動場에서開催하얏는데優勝은醴泉公立普通學校生徒權寧源黃岩于兩君의게로歸하고同午後二時에閉會하얏더라(醴泉)

駐在所內夜學講習

高陽郡延禧面水色里에는公立普通學校가無하야學年兒童이道路에彷徨하는바同里區長張文煥氏는此를慨惜히녀이어水色驛察官駐在所部長菱沼芳郎氏와協議한結果로夜學講習所를同駐在所內에設置하고學年兒童을募集하야每日午後七時부터同九時까지敎授하는바科目은日語、算術、其他作文等이오敎師는日本人巡查가擔任한다더라(高陽)

尹氏의敎育獎勵
敎育界의新消息

水原郡儀旺面淸溪里에所在인天主敎堂에現役宣敎師인尹禮源氏는宗敎界에投身한後偉大한努力으로暗昧한一般信徒로하여금莫大한效果를普及케하며且事務의奔忙함도不計하고恒常該面一帶에充分한敎育機關이絕無하야前途가蒼茫한面民子弟들이道路에彷徨함으로此를圓滿히敎養하며指導하고자하던中其氏의經營으로數年間繼續하던書堂漢文專修는客年부터敎育方針을變更하야時代에順應한新學問을奬勵普及시키기로計劃하던바今春으로부터敬愛講習院이라名義를變更하고內部의程度를普通學校制度와如히改定한後生徒를募集하엿던바此를渴望하던生徒는爭先志願함으로現今에는男子가百五十餘名에達하며女子가二十餘名에至하야자못大盛況이라는바該院에經過를詳聞한則一朝에內外部를變更한該院은元來基本財産이窮乏함으로維持上非常한困難을當할뿐不啻라若干의月謝金(每人八十錢)으로는到底히堪當치못하겟스나該氏는少毫도此에屈치아니하고熱誠으로繼續中이나此現狀으로는長久히將來를維持할能力이殆無함으로一般人士의熱誠的同情을求하고져去月에寄附金募集의名目으로變更申請을該面長柳根淳氏의周旋으로方今當局에提出中이라는바時急히認可되기를熱望한다더라(水原)

書堂教師講習會

江原道伊川公立普通學校에서는來二十三日부터郡內各書堂教師講習會를開催한다는데講習課目은日語算術理科라하며多數出席을希望한다더라(伊川)

理髮同業者會議

去十六日下午九時에理髮業에從事하는統馬山朝鮮人同業者二十餘名이馬山府觀町與珍理髮館內에서會하야馬山理髮業組合副組合長金璟鎬氏司會下에서同業者會議를開하고左記事項을協議한後同十一時에散會하엿다더라

一、來客에對한衛生上注意와器具消毒에關한件
二、每月二回以上會集하야生理學과衛生學을研究討論할事
三、外上은絶對로謝絶할事
四、其他事項(馬山)

西關水害救濟金繼續

仁川消費組合의發起로東亞朝鮮兩日報支局後援下에서組織된西關水害同胞救濟會에그동안多額의同情金이遝至한다함은所爲本報에屢次報道한바어니와前日本報에發表한外에또한數團體及個人으로부터同情를施한바其金額은左記와如하더라

安錫弼 永信組 朝鮮物產消費組合任員一同各十圓▲崔應三 勸業所各五圓▲金亨佑三圓▲金永德 金元春各一圓
小計 四十五圓
累計 四百十二圓五十錢(仁川)

各面長會議

江原道高城郡廳에서는去十三日午前十一時부터各面長을招集하야至急히會議를開催하얏는데內容은今番東京地震에對하야救濟의策을決議하얏다더라(高城)

東震西害救濟會組織

本月十七日下午四時에東京震災及西鮮水害救濟會를組織하기爲하야居昌青年會、基督青年會附會幹部一同과本報分局、東亞日報分局、每日申報分局의實員一同이本分局에會合하야同會組織을可決하고一同의進行方針을左와如히決議하얏다더라

主催 居昌青年會、基督青年會、後援 朝鮮日報分局、東亞日報分局、執行委員 朱南宰、俞周九、崔東錫、金學奎
同情金集合의方針은 進行委員會에一任組織함(居昌)

求禮署秋季清潔日割

全南求禮郡警察署에서는秋季清潔을左記日割及場所에서檢查實行한다더라

場所及日割
鳳南里、鳳東里十月八日、鳳北里、白蓮里、十月九日、論谷里、山城里十月十一日、桂山里、新月里十月十一日、元方里、鳳西里十月十三日、四林里十月十五日(求禮)

逆城學院修學旅行

杆城郡逆城青年會主催로設立된逆城學院生徒四十餘名은菊秋를卜하야陰八月二十日부터朴泰善氏引率下에六日間金剛山를探勝할豫定이라는데生徒每名下에旅費一圓五十錢式捧하고不足額은本青年會에서補助할豫定이라더라(高城)

仁川商議에交通部會議

向日滿鐵에서改定한鐵道運賃率에對하야는鮮滿各商業會議所其他各種關係者에게通知하야忌憚업시그批評을求하얏는바仁川商業會議所에서는지난十七日下午一時부터交通部會를開하고此에對한批判를試하엿스나其大體는公平하야其中에左記三項은特히正鵠한特點이有하다는意見으로一致되야前記三項은左와如하더라

一、發着手數料廢止
二、級品制를日本內各線에一致케한事
三、斤量單位의改定(仁川)

逆城青年會素人劇

杆城逆城青年會에서는陰八月十五日에本會創立紀念日을卜하야素人劇을興行할豫定이라는데方今脚本을作成하고練習에着手하얏다더라(高城)

留學生數及生還數

東京千古의未曾有한震災로因하야本紙에累次報道로부터世人이共知하는바어니와今番我同胞의死生存沒에對한調査에統計를詳細히알수업스나震災後各種報道를綜合에依하건대總督府東京督學部에寄宿하고잇는全北地方留學生數는左와如하더라

郡名	學生數	歸着者
群山沃溝共	三一名	六名
全州	一九名	一一名
鎭安	四名	一名
錦山	一五名	四名
茂朱	一名	〇〇
長水	一名	〇〇
任實	一一名	七名
南原	一名	一名
淳昌	六名	五名
井邑	一一名	五名
高敞	一五名	六名
扶安	一一名	六名
金堤	二六名	一〇名
礪山	二六名	一二名

(全州)

東京震災救濟金

黃海道鳳山郡守李承九氏는日本東京에未曾有한震災로人命及財產의損害가極甚함으로吾人은正義人道나人情上에道德上에對하야不可避의事實인즉우리一般은同情을表함이當然하다하야市內財産家側에서千圓、日本人側에서千圓、市外富豪家와會社側에서千圓、其外一般郡民側에서三千圓合計六千圓의同情金을不日間付送하리라더라(沙里院)

仁川國粹會厚意
寫眞興行益金二千圓을

國粹會仁川支部에서는東京震災活動寫眞을興行하야其純利益金約二千圓을仁川救濟會에寄附하얏더라(仁川)

全馬山庭球大會

馬山平和庭球團主催로去十五日午後二時에當地東拓코-트에서全馬山庭球大會를開하야大盛況을呈하엿다는데參加팀은十三팀이라하며最後勝利는商業學校팀金在、河祥鎬君의게歸하엿다더라(馬山)

住持李和尙의熱誠

全北錦山郡南二面大本山寶石寺住持李徹虛和尙은大正六年五月에前記寶石寺住持로就任한바諸般寺務가困難한狀態에至하얏슴을알더라前住持朴徹虛和尙은身亡家敗의窮狀에至하얏슴에寺中에도多大한債務를負한지라李徹虛和尙은前住持를爲하야無限한努力을한後寺中諸般事務를自擔하고事務上整理와債務上關係를不拘하고前住持로서引受한바는但債가一千三百餘圓이라調査한즉年收入額은一千餘圓에不過하고支出額은二千餘圓에達한지라李徹虛和尙은銀行으로金錢을借入하야前債를報償하고利寺全部를修繕하고僧侶中不道德한者의게勸諭하야寺中은平和케하고該寺所有地安部程川面鳳鶴里山坂四百餘町步가國有로編入되얏더니同李氏의周旋으로寶石寺로附屬되얏스며該寺는敎育機關이無함을甚히遺憾으로思하야諸般事業의困難을不拘하고寺中에佛敎專門講堂을設立하야諸般費用을自辦하고生徒十數人을敎養하다가時勢를따라서敎育하던學生을分하야日本及京城各學校에留學케하고其學費金을供給하며一邊으로該寺는布敎機關이無함을極히遺憾으로思하고錦山邑內에布敎所를設置코자하야努力하얏스나不如意하야設立치못하고更히礪朱邑內寒風樓를自當局으로無料借入하야多大한金錢으로修繕을終了하야布敎所를設立하고布敎中인바李和尙의熱誠은一般僧侶界에서贊道不已한다더라(錦山)

哈爾賓片談

阿片吸飮同胞의게與하고
朝鮮民會當局者의게訴함
在哈爾賓 一波生

北極은치어다보기만하여도몸이으스스하며北氷洋은말만하여도冷氣가全身에盈滿하는듯하다

是一例에만依하여도우리의美麗한故園이아닌것은自覺할것이다歷史가깁고世人이美를다讚하는高麗民族된우리同胞여時運의不幸하여맛치牧者일흔羊類가平原曠野에서自然의草를自由롭게折食하다가一輪어西轉暮入할時向方을아지못하고어리저리허메는模樣이되엿다

美롭다麗롭다槿花東山은우삼理由로깁부지못하나그네의게讓히고坐處도立所도寸十尺地의餘地업시되엿스니두손을부비적부비적부비며默坐靜思에「三十六計에走行第一」一方의導線이現出되엿다是則滿洲와滿洲는昔日에우리의邦土인것은歷史上으로知得한바이어니와滿洲는人民이稀小하고地面이廣闊하야荒無沃土가無主空虛에無光陳土로以來數百年間을經過하엿다

祖國疆土와棄墳墓離親戚하고跣々히써나無情한汽車에다몸을던지어東山을등지고도라섬써一掬의熱淚를새리지아니치못하엿슬것이다수수먹을헐것지고文明의土壁와自由의活舞臺로나아가쓰린가삼을洗滌하라異域風霜에孤獨한서와주린서도寶로적지아니하엿슬것이다其中에多數는六月霜降과如한經濟壓迫에難堪하야山水가모다生疎한滿洲大野에서新天地를作하고掘土進命하며逆耳倒目을避코져함이是也라철업는어린子息압세우고愛妻를뒤세우고웅게중게서날셔半島를뒤집는汽笛一聲에惜別의故園은痕跡도업서지고於焉間鴨綠江큰쇠다리를건너西으로질펀한별판은七百里遼東 들廣草가茂盛한사이로바로들코다々르니奉天은예ㅅ날瀋陽城에다 滿洲大野에坊々曲々에散在된此焦點은곳奉天이다此地에서或東或西、或北으로分路하야農商工이나第一步는살진荒無地를開拓하야自然의士地에自然의種子를쌔러비가오던지바람에부던지自然의열미(實)를서럭으며自然의生活을하는그네들이야말로一時的樂園은어만하면滿足할지나其中一大問題되는바는第二國民의養育機關이不完全한것과故國이그리운것이恒常遺憾不已뿐不啻라天眞爛熳하고純潔無瑕한幼年性으로士人의不美한行動만히우게되니將奈何오滿洲의都會地로는奉天、長春、吉林、哈爾賓等地인바最히重要地는哈爾賓이다當地의歷、歲는本報에屢々紹介함이有하엿슴으로是는多言을不俟하니다北滿及沿海洲地方에는穀物農作보담도阿片耕作이第一作業이다이것은何故이냐하면高價品임으로利益이多大하야栽培로부터小賣에着手하는者其數甚多하며或成或敗하나其中六割以上은成功者이다北滿及沿海洲等에居住하는同胞로朝飯夕粥이나된다는人士는皆是阿片을利用하야生財한것이라하야도過言이아일가한다

當地市內에居住同胞로動産、不動産若干所持資産의財源地는舉皆阿片이엇다이것은筆者도諱하지아니치못한다實기업ㅎ우리로써異域生地에流離東西하며寒食을免치못하는서投降營利라도取하여야現狀維持에外人眼目의羞恥를免하고스사로足食安過함이야누구나讓아니할수업다能히正業으로改善할만한資本에達할지라도決코該業을改치아니하고日繼續하다가禁制品取締에發覺되여數年間苦心勤勞하야貯蓄한資本이一時에水泡로化하게되는實例가非一非再라한다

哈爾賓에居住하는우리는九割은阿片商이다有産階級은小賣商無産階級은分賣商이되엿스니모다阿片業을아니할수업다正業으로는數個의病院及質屋以外料理店뿐이다在哈同胞의數는千有餘에過하니此數에職業比較를하면多言을不俟할지라도可認할것이다筆者가稱하되阿片商을反對함은否也나其反面에最大缺點이有함으로以上若干을記述한바이올시다그것은以下次第로論코저합니다

一、阿片卸小賣業의利害關係에就하야

阿片産地로부터貿來當地々지의利害만論하고其他南滿及上海等地로貿送하는一致은省略하나니다

阿片産地로는沿海州로부터(五站)보구리니지나야(中東線鐵支境)以上等地에서大部分産出되는바新品收穫時로翌年新品收穫時々지의阿片代金은以下와如하다(新品八月上旬)

産出地의相場
自八月至十月까지一斤代自十圓至十五圓內外
自十一月至翌年一月々지一斤代自十五圓至二十圓內外
自二月至四月까지一斤代自二十圓至二十五圓內外
自五月至七月々지一斤代自二十五圓至三十圓內外

哈爾賓相場
自八月至十月々지一斤代自二十五圓至三十圓內外
自十一月至翌年一月々지一斤代自三十圓至三十五圓內外
自二月至四月까지一斤代自三十五圓至四十圓內外
自五月至七月々지一斤代自四十圓至四十五圓內外

備考의右價格은普通時勢이며運搬上關係로增減이有함

가一斤은茂杯一封度卽中國杯十一兩半으로定함
나十斤一個로作하야自産地至哈爾賓々지三十圓으로定함
다運搬의方法은東支線鐵道員露人을使用함

右計算表에依하면自産地至當地까지貿來하는實費를除하면半額의純利益이生하나其利甚大하나其反面에不意로多大한損害를當할時가或有함은禁制品取締에發覺하면되十斤作一個에三百圓乃至四百圓이나되니百斤이면三萬圓乃至四萬圓의巨額이飛去夕陽風일지라도呼訴無處이며俗談에盜賊이가이(犬)에게물인셈이다

如斯한點이有함으로利益相半이될것이며或時는若干의資本이一分餘地업시損失되고마는셔도업지아니하다阿片貿易商하는資本으로正業을改善할수업슴은아니나他種의商品보다는利益이多大한故이다此一例에依하여도滿洲에는一攫千金이라는虛說이傳播되는것이다(未完)

金剛青年會任員會

高城金剛青年會에서는去八日午後八時부터當地東一旅館內에서任員會를開催하얏는데任員十五名이會集하야本會에對한維持方針과會員中不良한者는除名하기로決議한後任員을改選하얏는데氏名은如左하더라

會長張東赫 副會長李基升 總務張朋俊 庶務張鳳翰 林永俊 智育朴吉守 社交崔衡祿 植 李龍根 會計金甫起 李基商 書記尹忠熙 幹事車明淑 張弘來 崔善浩 朴世勳 顧問 李明煥 平井正 松村繁朶 朴道益(高城)

扶安庭球團臨時總會

全北扶安庭球團에서는今九月十七日下午三時에扶安青年會館內에서臨時總會를開催하고臨時議長金穫均氏司會下에開會한바決議事項과被選된任員氏名은如左하더라

決議事項
規則修正의件
任員選舉의件
團費徵收의件
其他事項
當選任員
團長甲今錫、庶務部長辛泳樌、財務部長金元均、評議員金穫均、殷成琰(扶安)

救濟金募集狀況

去番東京一帶에大地震으로因하야同胞의消息이未詳함으로南原居住人士들은甚히憂慮하는同時에當地郡廳에서는一般震災民을救濟하기爲하야去七日午前九時頃부터郡會議室에서各面長及日鮮有志諸氏를召集하고諸般을協議한後卽時郡內에서震災救濟金二千二百六十餘圓을募集하야本月十四日에送致하엿다는데日鮮人間救濟金醵集總額中朝鮮人側은四、九三六、〇一〇日本人側은一三三二、三二〇인데合計六、二六八、三三〇이더라(南原)

養蠶業宣傳

水原郡儀旺面長柳根淳氏는被任된以來面民의生活程度를向上케하며此에從하야生産力을豐富케하고저養蠶業을大々的規模로宣傳하는中인바爲先自身으로만實際를經營한後學理的計算으로만生産量微少하지안어한가를經驗하엿다는覺悟로今春에桑苗二萬本을植栽하야方今實際活用中이라는바該面長의嘉尙한志氣와敏活한行動을稱頌이藉々하다더라(水原)

朝天公普校增築

濟州島新左面朝天里朝天公立普通學校는入學志願者가遝至하나敎室이狹窄하야收容치못함으로附設學校二個所나設立하얏스나亦是不充分하야遺憾이던中今番當局의許可를엇고敎室을增築中이라더라(濟州)

松都面의掲示

東京震災即時에開城郡松都面으로서東京府平岡龜記氏를特派한事가有하얏더니去十七日附로掲示全文이如左함

東京에在한朝鮮學生의安否에關한件

東京震災의際에朝鮮學生으로東洋大學監督部寄宿舍에在舍中이던者는全部無事하고其他는目下調査中인즉로來處로부터公報가잇다더라(開城)

醴泉農民相助會

各年에組織되얏든醴泉小作人相助會는爾來一個年에何等의事業이업시有無耶의悲境에至하얏슴으로副會長金碩熙氏는復活식히기爲하야各方面으로活動中이라함은旣히本報에報道한바어니와其間諸般準備가完成되얏슴으로去十六日午後一時에小作人相助會臨時總會를醴泉公普校內에서開催한바無理한地主의게壓迫을當하든小作人들은爭先入場한者가七十餘名에達하며來賓側으로官公署其他地主가多數參席하얏는데會長鄭元朝氏의開會辭와金碩熙氏의司會下에順序를따라會務經過報告가잇섯고다음에本會名稱變更附議에對하야滿場一致로醴泉農民相助會라可決되얏스며仍이야會則通過가잇고나자任員을選擧하얏는데會長金碩熙、副會長崔秉柱、權尙大、理事尹光漢、金炯厚、金德培、權五興、邊德九、監事權奇夏、姜載熙、評議員黃觀大諸氏外十一名이오幹事李正白氏外二十五名이오顧問兪秉泰、中西重一、鄭南燮、朴等洙諸氏가當選되고마지막으로中西警察署長의祝辭가잇슨後同午後六時에無事閉會하얏는데本會의目的은農民相助에關한事業을施行하야農業發達에資할方法을講究하기爲하야左의事業을進行한다더라

一、小作制度及慣習의調査研究
一、地主小作人間의紛議仲裁
一、小作權의保障小作料分配의公平及耕作地分排의均等
一、共同購入及共同販賣의斡旋
一、小作人金肯間弊害의矯正
一、低利資金融通의斡旋
一、講習會及講演會開催
一、勸儉貯蓄及各種副業의獎勵
一、農業發達에資할必要機關設立의斡旋
一、地主又는小作人의表彰(醴泉)

振興講演會의盛況

南滿洲鐵嶺公督敎會에서는去十六日午後七時에牧師金聖興氏司會로講演을開催하얏는데來參한百餘名聽衆은熱狂的으로拍手喝采裡에서同九時半에散會하얏는바演士와演題는如左하더라

演題	演士
武裝하라	金聖興 君
永生	柳貫燮女史
自然의소리	李約伯小兒
獨唱	金基道 孃
바요링合奏	李昌權 君
	金龍燮 君
만도링	金信燮 君

仁川及富川에出品
水産共進會에

朝鮮水産共進會에仁川府에서는四十三點、富川郡에서는約百點을出品하기로되얏는데去十八日에第一回는發送하고其餘는近々發送한다더라(仁川)

府廳에서爲先實施

仁川府에서는納稅의完全을圖謀키爲하야長久間其方策을研究하던바近間에至하야其最善策으로納稅組合을組織하야官廳會社其他團體에서組合하야納附하도록하기로決定한바爲先督勵의意味로仁川府廳內部에서組織하야來十月부터實施하리라하며稅關其他團體에對하야도該組合에方法을慫慂하게되리라는데實施케되는서는或一部의不平은잇슬지모르나納稅는圓滑히되리라더라(仁川)

咸德前進會創立

濟州島新左面咸德里는青年의修養과親睦할機關이업서서遺憾으로思하던바青年有志韓熙龍、高宗虔、韓允燮、金命勛諸氏의發起로去日下旬頃에創立總會를開催하야會則通過豫算編成及任員選擧가잇섯는데本會의目的은智德體三育을發達케하며衛生業敎育의對한思想을養成코자每月에講演會、討論會、素人劇等을開始한다는바被選된任員의氏名은如左하더라

會長韓熙龍、德育部長李泰化、智育部長高宗虔、體育部長韓允燮、幹事金潤植、金次鳳、韓行波、財務部長永根(濟州)

彦陽의護岸工事

慶南彦陽에서는去十五日부터南川護岸工事에着手하얏는데其內容을聞한즉元來同南川은每年夏期를際하야大洪水에數百餘戶가浸水되는等各種의損害가多大함으로年々이姑息的으로數千名의役夫로護岸에努力하얏스나都是一時的에不過함으로去年부터彥陽面當局에서여러가지로努力한結果蔚山郡守孫永穆氏와合意하야地方費로五千圓의補助를要하고또는本面富家로收入된七千餘圓과合하야一萬二千餘圓으로完全히防禦하기로設定된結果去十一日에蔚山郡廳에서工事請負者入札을行하야日本人田祥吉에게九千二百圓에落札되야十一月十六日々지竣工하기로決定한바石材運搬土砂掘出에는彥陽面戶數一千六百餘戶에役夫一萬三千名을出役케하는데出役치못할時는一人當七十錢式의代金을十月十四日々지納入키로한다하며彥陽各面에補助的의二千名을預定하얏다는데何如間彥陽으로서는初有의大工役이라더라

前記工事에對하야蔚山郡에서는工事를監督하기爲하야土木技手補米田을派送하얏는데一般役夫의게工事에着手하던날은設計한石材를말하지아니하다가第二日은數百의役夫가出役하야熱心으로石材를運搬하는中에意外에末田이는本來設計한石材가아닌것을大部分運搬하엿든役事는大概無料라고함으로五六百名의役夫들은憤氣를내여所謂郡技手로工事를監督한다는者가如此한行爲를함은우리一般人民을無視함이라하야不平에싸인役夫들은大部分各散하게되는同時에一般有志人士들도亦是憤慨히여이던바맛참當日午後에開催되는彥陽民面大會에서末田을如何히處置할가元來本面民大會는今番東京震災에對하야蔚山郡廳에서彥陽面에義捐金五百二十圓을募集하라는公文이잇슴으로該面長吳滄根氏는當日面民大會를開催하얏는데該義捐金問題에對하야는一般面民의各自誠意를싸라募集하기로決定되고今番坊役에對하야末田의無理한行動은그저看過할수업서相當히謝過를식히야할터인즉其者를招來하야謝過를식히기는該面長의게一任키로決定하얏스며또는數萬의役夫가出役함에對하야與一工事中에負傷者가잇스면治療費는今番工事費豫算의剩餘金中으로支拂키를決定하얏다더라(彥陽)

辭令塔

▲일곳동경이벼진저(震災)에소화된시체를처치하기가곤난하야하로동안에몃천명식을화장함은일반이다아는바이다▲그러한데그회장은이담조성부터시작하야지나간시절일々지더라닷치낫다고한다그러하면불에다죽은시체가티얼마가될는지 다라주축하겟도다에이구참 혹한일도만타▲그러한데회장한유골을처치하기가더옥곤난하야 동경시에서는각처에서치마분(齒磨粉)데조소마다고섭하야치마분담는조고마한상자를사드리여서게다가▲불에탄 남여지색을담어서 그유족에게난여준다한다 이것은궁만코려사에도업슬것갓다 입모(日譯)전역셔에곤사가만히죽엇다고천하는말은잇섯스나▲이와가치 참혹한정상에는일으지안이하얏스리라 추상하는바이다 그러한즉 타속에사람의가죽이 혹한물이사라엿다할지라도 저도의섬할을누게다의죄할는지 비참한것은우엇이라고말할수업다▲내가이러한말씀지마는 일본당온넘우팡쪽진텃하지마는것부당국자는이것저것다그만두고위선리저유족구흘원(罰災遺族救恤院)을 설입하야그불상한 인성을철저히구제하는것이엇더할아(격정생)

西鮮、東京震災同情金

取扱場所 朝鮮日報牙山支局
取扱擔任者 朝鮮日報牙山支局 李在薰
主催 朝鮮日報牙山支局 牙山青年會

今般西鮮同胞의水害慘狀과東京同胞의罹災를爲하야同情金을募集하오니地方有志시여速々同情하심을務望하나이다

廣告

齒科 專門 義齒 治療 一般

午前中은自宅에서診療하고午後는患家의往診에應함
京城永樂町一([illegible])
和家齒科醫院

문패

金屬板又는美麗한木板에光彩燦爛한白鐵字揷込
姓名 문패
銅及眞鍮弘板付 金一圓十錢也
洋漆付上木板付 金一圓也
普通美麗木板付 金六十五錢也
郵送料金四錢也 但先金을要함
募集 特約店希望者는返信料添付規則書請求하시오
不壞府鍾路 主 尹經式 西都商屋 振替口座京城四九四大番

當九月十九日부터 新寫眞全部差換
米國나소날社作品 人情劇 豹의女 全七卷
伊太利이다라會社大作品 佛國文豪ㆍ미ㅣ루소라原作 人情悲話 巴里의驕兒 全五卷 (原名난다ㅣ스)
米國유社特作品 連續 毒旋風 全十八篇卅八卷中 第十三篇 第十四篇 四卷上場
유社特約 常設 團成社 京城授恩洞 電話光化門九五九番

當九月十八日(火曜)부터七日間
土月會第二回公演
「알트、하이델베르히」 五幕 마이에르、페르스터作
「復活」 三幕 레오、토르스토이作
「하우、히、라ㅣ이드、투、허ㅣ스세느드」 一幕 싸ㅣ나드、소ㅣ作
朝鮮劇場에서 土月會 後援 白潮社
米國파라마운트高級映畫特約 朝鮮劇場 電話光化門九八四番

九月拾四日(金曜)부터 新필님上映
米國후옥쿠스映畫 후옥쿠스週報 全一卷
獨逸메스터映畫 喜劇 夢의理想境 全五卷
米國씨대ㅣ支社 連續活劇 天空의怪物 全十五篇三十一卷 第拾參篇 危機一發 第拾四篇 淚龍의火 第拾五篇 最後의襲擊
米國아로ㅣ필님會社 連續活劇 鐵火의부다이스 全十四篇二十九卷 第五篇 破滅의衣 第六篇 石切場에서
來週上映連續 ……預告…… 또지에사이먼氏主演劇 米國씨대ㅣ支社 連續活劇 海底의國寶 全十篇二十一卷
高級映畫提供 優美館 電話光化九九五番

道監督及社務員大募集

朝鮮併合十年史(附朝鮮獨立問題의眞相)預約에對하야募集
一、大正九年十一月에當局에押收되얏다가
一、大正十一年十一月에復活된本十年史
但當事者來談하되或書面으로欲知內容則參錢切手添付하시면本規則書無代進呈
元山府廣石洞一番地
朝鮮出版協會北鮮地方部
北鮮地方部長 鄭文海 總務兼監督 陳泰洛

新學期生徒募集 實踐 簿記專修學院

■學期開始十月五日不問年齡六個月卒業何人이던지容易修得할만하오
好季勿逸不修簿記學一生損本院卒業生多數官廳銀行會社等에就職한것을見하시오卒業後依賴紹介함規則書要者二錢送함
京城長谷川町八九番地

여러분籾摺機의準備는!! 出來힛습니다

▲大阪府農會指定斡旋品
▲滋賀縣農會指定斡旋品
▲各府縣農會納入指定品

얀마ㅡ 籾摺機와石油發動機

故障破損無限責任

◎本機各一馬에
二號型 二馬力半 五馬力迄
三號型 五馬力乃至 七馬力迄
四號型 八馬力乃至 十馬力迄
馬力換變自由

特長
◎石油量能率中式
◎構造簡單堅牢
◎絶對責任保證附
◎小型移動自由
◎揚臺步合九步五厘
◎碎米胴割絶無

얀마ㅡ二號型의運轉能率
鐵骨製動力掛 얀마ㅡ粗摺機 十時間米 三百俵保證
特許廣告附 너숙엘精米機 十時間精白量 五十俵以上

◎일로부터農村에서는반다시本機의備付가必要함니다 그러고新時代의要求의뒤저서는안됨니다
◎本機로各村의賃摺巡廻作業을하면一秋에機械代는償却하고도尙히其上數百圓의利益이得하여지오 論보다證據로速히實地御試用을……

大阪驛(梅田)東北 山岡發動機工作所 電話北四一〇六一、二五四六、一八七一
型錄進呈 九州支店 福岡市上祇園町六十一番地

梅毒新藥 메ㅡ갈

獨逸伯林리ㅡ델製藥會社特劑

◇本品은獨逸醫學界에서梅毒諸症治療에第一特奇한理想的新藥으로毒菌을殺滅하고清血解毒함으로安全하게秘密히自宅에서內服하야斷根治療함으로注射六〇六號보담越勝하야別名으로內服六〇六號이라하나이다
◇適應症第一二三期梅毒其他梅毒性諸症
價金은一週分入 三圓五十錢
輸入販賣 獨逸藥品貿易商 玉田洋行 京城鍾路中央青年會館內 振替京城五二一七番